

SLOVENSKI

Izdaja in tiska časopisno-založniško podjetje Slov. poročevalce
— Direktor: Rudi Janžura — Glavni in odgovorni urednik:
Sergej Vošnjak — Za tisk odgovarja Franc Plevel — Uredništvo:
Ljubljana, Tomšičeva ulica 3, telefon 23-522 do 23-526
— Uprava Ljubljana, Tomšičeva 5/11, telefon 23-522 do 23-526
— Oglasi oddelki: Ljubljana, Kardeljeva ulica 4, telefon
21-896, za ljubljanske naročnike 20-463, za sultanje 21-832 —
Poštni predaj 29 — Tekoči račun Narodne banke 601-Te-163
Mesečna naročnina 200 din

Poročevalac

DRUGA IZDAJA

„Razdalja, ki nas deli je ob srečanju naših misli izginila“

Med kosilom, ki sta ga predsednik Tito in njegova soproga Jovanka prisredila na čast predsedniku indijske vlade, sta predsednik Tito in Nehru izmenjala zdravici

Beograd, 1. julija (Tanjug). Predsednik republike Josip Broz Tito je s soprogo Jovanko prisredil danes v zveznem izvršnem svetu slovesno kosilo na čast predsedniku

Nehruju. Navzočih je bilo okrog sto povabljenec. Med kosilom sta predsednik Tito in predsednik Nehru izrekla zdravice.

našimi uspehi tako v graditvi države kot glede stremeljenj naših narodov. Čeprav so okoliščine, v katerih naši državi gradita svojo prihodnost, različne, zaradi česar imata Indija in Jugoslavija vsaka svoja lastna pota in razvojne oblike, sta podobnost problemov in sorodnost naših skupnih smotrov nadaljnja podlaga za naše zблиžanje in sodelovanje, pri čemer imata medsebojno spoznavanje in proučevanje pridobljenih izkušenj pomembno mesto.

Zdravica predsednika Tita

»Gospod predsednik vlade, gospodje in gospe, tovariši in tovarišice!

Srečen sem, da lahko danes v imenu naših narodov, v imenu naše vlade in v svojem imenu izrazim tople pozdrave in pristrčno dobrodošlico dragim gostom iz Indije.

Izredno nam je ljubo, da Vas vidimo v naši sredi in da lahko izrečem dobrodošlico Vam, gospod predsednik, ki z obudovanjem vrednim uspehom zastopate nam prijateljski indijski narod, ki je v svoji dolgi in bogati zgodovini dajal in tudi danes daje svoj

nadaljnjo poglabitev so danes dane vse možnosti.

Meni in mojim sodelavcem, ki smo pred kratkim uživali gostoljubje v Vaši čudoviti deželi, je ostal neizbrisen spomin na tiste dni, na toplino in pristrčnost kot jo človek najde samo pri iskrenih prijateljih. Tedaj smo imeli priložnost prepričati se, da je med našima državama podobnost tudi v notranjih problemih in da dajejo narodi Indije, prav tako kot jugoslovanski narodi, vse svoje moči za graditev svoje države, za zboljšanje življenjskih pogojev. Z obč-

načela, na katera oprata mednarodno sodelovanje. Zvestoba obeh držav politiki dejavnosti koeksistence se je odrazila v pomembnih dejanjih obeh vlad. Načela politike koeksistence si danes vztrajno utirajo pot po vsem svetu in postajajo čedalje bolj vidna kot vodilna načela meddržavnih odnosov. Mislim, da se ne bom zmotil, če bom ugotovil, da imata posebno zaslugi naši dve državi, ki sta se leta in leta zavzemali za ista načela, pa tudi Vi osebno, gospod predsednik.

V današnjem svetu atomskega in nuklearnega orožja postaja čedalje bolj očividno, da je politika koeksistence edina močota pot, da se ohrani mir in zagotovi obstoj in napredek človeške družbe. Glede tega je posebno važno dosledno izvajanje načela enakopravnosti vseh držav, velikih in malih, kot je važno tudi načelo

medsebojnih pogajanj in sporazumevanje za rešitev mednarodnih problemov. Bodrila je zavest, da pripisujejo v svetu tem načelom čedalje večji pomen, ker je mir v resnici skupno dobro vsega človeštva.

Dovolite mi, gospod predsednik, da želim Vam in Vašemu spremstvu še enkrat prijetno bivanje v naši državi in izrazim pričeanje, da bo Vaš obisk prispel k nadaljnji utrditvi toplega prijateljstva in sodelovanja med našima državama v korist miru in mednarodnega sodelovanja.

Dvigam kozarec za srečo in blaginjo prijateljske Indije in predsednika Indijske unije dr. Rajendra Prasada, za Vaše zdravje in osebno srečo, gospod predsednik, za trajno prijateljstvo in tesno sodelovanje med našima državama!

Zdravica predsednika Nehruja

»Gospod predsednik, ekscelence, gospodje in gospe! Mestni ljudski odbor Beograda mi je izkazal čast, da me je imenoval za častnega meščana mesta. Kot tak imam po moji sodbi pravico, da se obrnem na Vas kot na prijatelje in tovarišice.

Gospod predsednik, o meni ste govorili z zelo lepimi besedami. Domnevam, da je to posledica prijateljstva, saj o prijateljih radi preveč lepo govorimo. Ne morem Vam povedati kako hvaležen sem Vam za Vaše besede in za topli sprejem v Vašem glavnem mestu.

Pred nekaj meseci smo imeli čast sprejeti Vas v Indiji. Marsikaj vemo o nedavnih zgodovinskih Jugoslavije in njeni pogumni borbi za svobodo pod Vašim modrim vodstvom. Vaš prihod v Indijo nam je približal Jugoslavijo in njeno ljudstvo in po-

vročil je, da je razumevanje med nami globlje kot je navada med državami, ki jih ločijo velike razdalje.

Po moji sodbi sta razumevanje in prijateljstvo že obrodila bogate sadove. Videli smo, koliko skupnih misli in smotrov imamo in v kolikih stvareh gledamo enako na današnje svetovne probleme. Razdalja, ki nas deli, je ob srečanju naših misli izginila in položeni so temelji za tovarišstvo, ki bo, o tem sem prepričan, trajno.

Govorili ste, gospod predsednik, o skupni izjavi, objavljeni v Delhiju, in načelih, ki jih vsebuje. Ta načela, našeta v kratkem, ne morejo obdelati vseh naših problemov, dokazujejo pa, da smo se teh problemov pravilno lotili. Ker so ta načela v bistvu pravilna, (Nadaljevanje na 3. strani)



Moša Pijade pozdravlja Nehruja

Politični razgovori med indijskimi in jugoslovanskimi predstavniki

Beograd, 1. julija (Tanjug). — Danes ob 11. uri so se v Beogradu začeli razgovori med predsednikom vlade republike Indije Džavaharjalom Nehrujem in predsednikom Jugoslavije maršalom Josipom Brozom Titom.

Od indijske strani so navzoči pri razgovorih N. R. Pillai, generalni sekretar ministrstva za zunanje zadeve, Azim Huscin, načelnik ministrstva za zunanje zadeve in Rajasvar Dajal, indijski veleposlanik v Beogradu.

Od jugoslovanske strani so bili navzoči podpredsednik zveznega izvršnega sveta Edvard Kardelj, državni sekretar za zunanje zadeve Koča Popović in jugoslovanski veleposlanik v Indiji Bogdan Crnobrnja.

Razgovori so bili v hiši, v kateri živi predsednik Tito, in se bodo nadaljevali jutro. Kakor se je zvedelo, sta se državnika danes posvetovala o razvoju mednarodnega položaja v svetu po podpisu delhijske deklaracije Tito - Nehru.

Predsednik Nehru častni meščan Beograda

Visokemu indijskemu državniku je podelil diplomu predsednik MLO Beograda Miloš Minić — Predsednik Nehru se je v krajšem govoru zahvalil za izkazano čast — Po svečanosti so indijskemu gostu izročili darila Beograjčanov

Beograd, 1. julija. Naš visoki gost iz Azije — predsednik indijske vlade Nehru je danes postal častni meščan prestolice Jugoslavije. Predsednik vlade prijateljske Indije je prvi Azijec, ki je dobil naslov častnega meščana Beograda.

Na prostoru pred zgradbo mestnega ljudskega odbora Beograda, ki je na Studentovskem trgu, je bilo že mnogo pred 10. uro, ko je bil napovedan prihod gospoda Nehruja, več deset tisočev Beograjčanov, ki so čakali dragega gosta iz Indije in svojega bodočega častnega meščana.

Predsednik Nehru in njegova hčerka gospa Indira Ghandi sta v spremstvu indijskega

veleposlanika v Beogradu gospoda Dajala, našega veleposlanika v Indiji Bogdana Crnobrnje, svetnika jugoslovanskega sekretariata za zunanje zadeve Jovana Kapičića in generalnega majorja Branislava Barjaktareviča prispela pred mestni ljudski odbor točno ob napovedanem času. Mnogi Beograjčanov so pozdravili njihov prihod z navdušenimi vzkliki in ploskanjem. Pred

vhodom v zgradbo MLO, je gospoda Nehruja pozdravil predsednik odbora tov. Miloš Minić.

Gospod Nehru je s svojim spremstvom odšel skozi špalir beograjskih pionirjev v slavno dvorano MLO. Dva pionirja sta gospodu Nehruju in njegovi hčerki podarila lepa šopka cvetja.

Prihod predsednika Nehruja v slavno dvorano MLO, so vsi navzoči stoji pozdravili z navdušenim ploskanjem. V dvorani so bili poleg odbornikov MLO Beograda in beograjskih zveznih ljudskih poslancev še predsednik zvezne ljudske skupščine Moša Pijade in podpredsednika zveznega izvršnega sveta tov. Aleksander Ranković in Rodoljub Čolaković. Navzoči so bili tudi številni predstavniki javnega in kulturnega življenja Beograda.

Ko je odprl slavno sejo mestnega ljudskega odbora Beograda je tov. Miloš Minić dejal:

Vaša ekscelence! V prijetno

Danes sestanek zvezne ljudske skupščine

Beograd, 1. julija (Tanjug). — Jutro se bo zvezna ljudska skupščina sestala na zadnje seje pred letničnimi počitnicami. Dopoldne bodo ločene seje, popoldne pa bo na skupni seji zveznega zbora in bora proizvajalcev kot gost govoril predsednik indijske vlade Džavaharlal Nehru.

Na plenarnem zasedanju bo zvezna ljudska skupščina razpravala o poročilu zveznega izvršnega sveta o gospodarstvu v prvih petih mesecih tega leta. Predsednik skupnih komisij zveznega izvršnega sveta in ljudska skupščina bodo podali poročila o dodanem delu za pripravo novih redpisov z raznih področij našega življenja. Državni sekretar za zunanje zadeve Koča Popović bo poročal o raznih zunanje političnih dogodkih in zunanji po-

dožnost mi je, da Vam na tej slavnostni seji sporočim, da je ljudski odbor Beograda na svoji seji 24. junija 1955 imenoval Nj. ekscelenco gospoda Džavaharjala Nehruja, predsednika vlade republike Indije, za častnega meščana Beograda.

Ko je prebral besedilo sklepa, je predsednik Minić nadaljeval:

»Z največjimi simpatijami in veseljem spremljamo Vaše napore za zgraditev srečnejše prihodnosti Indije in Vaše dragoceno sodelovanje za vzpostavitev dejavne koeksistence med narodi in miru na svetu. Vsem nam so prav dobro znane Vaše osebne zasluge v veliki borbi za te cilje, po katerih stremi vse miroljubno človeštvo.

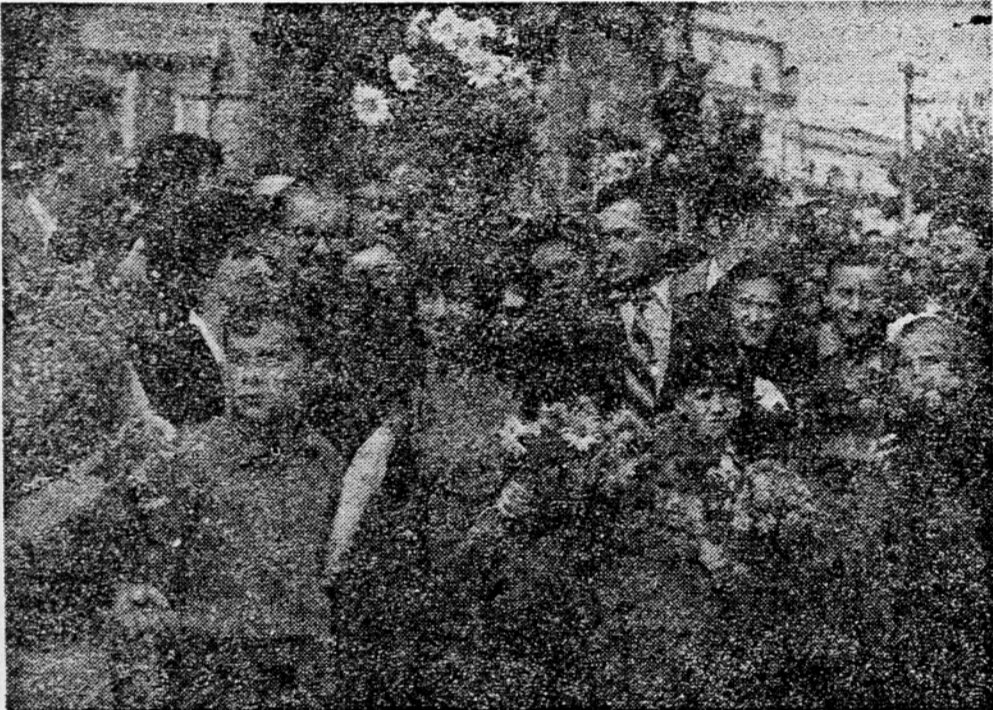
Prepričan sem, je dejal nato Minić, da nas bosta čedalje širše medsebojno spoznavanje in vsestransko sodelovanje še bolj zblížala. Velik prispevek k temu je bil nedavni obisk predsednika republike Tita v Vaši državi, prav tako pa tudi sedanji Vaš obisk naši državi. Dovolite, da se Vam tuži pri tej priložnosti zahvalimo za pristrčen sprejem in gostoljubje, ki ste ju izkazali našemu predsedniku tovarišu Titu. Prosimo Vas, da se Vi in Vaši sodelavci počutite v našem mestu kot v svojem domu, prav tako kot so se naš predsednik in ostali naši tovariši, ki so bili z njim, počutili v Vaši čudoviti deželi kot doma.

Ekscelence! V Beogradu in v vsakem kotičku naše države boste občutili iskrene simpatije in prijateljska čustva do narodov Vaše države in do Vas osebno. Te simpatije so odraz velikega spoštovanja in občudovanja vseh naših meščanov do Vas in vsega tistega, kar ste storili v preteklosti in delate danes za napredek in srečo našega ljudstva in človeštva.

Bodite prepričani, je dejal na koncu predsednik ljudskega odbora Beograda, da se meščani našega glavnega mesta iz vsega srca veselijo, da ste postali častni meščan našega mesta. Verjetno veste, da je bila zgodovina Beograda, prav tako kot zgodovina jugoslovanskega naroda nihamra, da je bilo to mesto v boju jugoslovanskih narodov proti tučim

in zunanji po-

(Nadaljevanje na 3. strani)



Na ulicah Beograda je predsednika indijske vlade Nehruja sprejela množica ljudi, kakršne menda še ni bilo nikdar doslej. Beograjčani so avtomobil, s katerim sta se peljala mimo njih predsednik Tito in Nehru, obsuli s cvetjem.

velikanski prispevek k razvoju splošne človeške civilizacije in k utrjevanju človekoljubne in napredne človeške misli. V Vaši osebnosti pozdravljamo človeka, ki si je pridobil zasluge za svojo državo, in državnika, ki je s svojo politično dejavnostjo mnogo prispeval k zmanjšanju napetosti v svetu in odstranitvi vojne nevarnosti ter strahu pred njo.

Narode Indije in Jugoslavije vežejo njihova trpljenja polna zgodovina in mnoge podobnosti v njihovi dolgoletni in naporni borbi za narodno osvoboditev in neodvisnost. Vežejo jih skupne težnje po boljši prihodnosti in skupni vzorci mira. Po vsej Jugoslaviji je dobro znan in visoko upoštevan pomemben prispevek Indije za ohranitev svetovnega miru in razvoj miroljubnih odnosov med narodi in državami. Kot Jugoslavija, je tudi Indija v dobi prvega svetovni vojni zastavila vse svoje napore za zgraditev boljšega življenja za svoje narode, v mednarodnih zvezah pa za navezavo enakopravnega in ustvarjalnega sodelovanja. Indija in Jugoslavija sta vsaka v svojem delu sveta razvili istovetna pojmovanja in načela v mednarodni dejavnosti, kar izpričuje, da sta načela in misli izraz splošnih teženj v razvoju sodobnega sveta. To daje delovanju obeh držav moči in vitalnosti in prav na podlagi takih skupnih izkušenj in pogledov na mednarodno dogajanje je prišlo do medsebojnega zблиževanja, ki je zlasti na političnem področju privedlo do tako tesnih in prijateljskih zvez, za katerih utrditev

dovanjem smo ugotovili, kakšne uspehe je dosegla vaša država glede tega.

Zelo nas veseli, da imamo danes možnost Vam vsaj nekoliko toliko povrniti pristrčno gostoljubje, ki smo ga uživali v Vaši državi. Globoko sem prepričan, da bo dal Vaš obisk jugoslovanskim narodom dobrodošlo priložnost za dokaz prijateljstva in simpatije, ki jo čutijo do narodov Vaše države in do Vas osebno, gospod predsednik. Upamo, da bo Vaše kratko bivanje v naši državi vsaj delno omogočilo, da se boste seznanili z

ustvaritev takega ozračja mednarodnega razumevanja in sporazumevanja, ki je najboljšje jamstvo za svetovni mir. Čeprav je od tedaj minilo komaj pol leta, lahko danes ugotovimo, da so dobila načela, ki so jih bili izrazili v naši deklaraciji, ter perspektiva dogajanja na svetu, na katero smo pokazali, medtem v razvoju mednarodnih dogodkov svoje polno potrdilo.

Veliki dogodki na svetu so potrdili, da so pravilna načela, ki jih zagovarjata naši državi in mednarodni dejavnosti. ter



Po prihodu na zemunsko letališče, Predsednik Tito in Nehru, s soprogo Jovanko Broz in Marijo Vukobratović

VREME

Vremenska napoved za soboto. Sončno vreme s delno dnevno oblačnostjo, ki se bo povečala v zahodni Sloveniji. Povečala. Temperatura se bo dvignila in bo dosegla čez dan do 30 stopinj C.

OB ROBU dogodkov

Segni še ni uspel

Glavna ovira je stališče liberalcev, ki ga lahko spremeni le strah pred krščansko-demokratsko povezavo z Nennijem

Rim, 1. julija. (Tanjug). Krščanski demokrat Segni še vedno nadaljuje s pogajanjimi za obnovitev štiristrankarske vlade s predstavniki strank sredine.



Podelitev diplome

(Nadaljevanje s 1. strani) Ključ k uspehu naj bi bil nekakšna Locarno, sporazum useh prizadetih sil o Nemčiji, s primernimi garancijami. Ne da bi spuščali v razpravljanje o potrebi rešitve nemškega vprašanja, vendar menimo, da postaritev Nemčije na vrh ženevske agende nemara ni tako primerna. Ne bi hoteli reči, da je bilo to storjeno z določenim namenom, ker smo prepričani, da si neuspeha konference nihče ne želi...

Pravilo, da mu je uspelo odstraniti nekatere ovire. Socialni demokrati so mu obljubili sodelovanje potem ko so dobili zagotovila, da predstavniki krščansko-demokratske desnice ne bodo dobili nobenega važnejšega položaja v vladi, da pa bodo socialni demokrati obdržali položaje, ki so jih imeli v Seelbovi vladi.

Z liberalci se Segni še ni sporazumel. Sporna stališča med liberalci in Segnijem o agrarnem vprašanju, so še vedno najresnejša ovira za obnovitev koalicijske vlade. Danes se je sestalo vodstvo liberalne stranke, da bi se posvetovalo o možnosti kompromisa. Od tega sestanka je odvisen uspeh Segnijeve misije. Konfederacija industrijalcev je pri liberalcih intervenirala z zahtevu, naj ne kompromitirajo možnosti obnovitve štiristrankarske vladne koalicije. Industrijalci se bojijo, da ne bi v primeru Segnijevega neuspeha

prišlo do sodelovanja krščanskih demokratov in Nennijevih socialistov.

Tudi republikanci delajo Segniju težave z zahtevu o kontinuiteti znanje politike. Vendar pa njihovih ugovorov nimajo za toliko resne, da bi onemogočili obnovitev koalicije.

Ce bo dobil danes pozitivne odgovore, bo Segni jutri dobil mandat za dokončno sestavo vlade. Ključ za razdelitev ministrskih mest bo ostal takšen kot v Seelbovi vladi, in sicer: 12 krščanskih demokratov 4 socialni demokrati in 3 liberalci, sprejeli bi pa še enega republikanca.

Dobro obveščeni krogi zanikajo vesti, da bi Nenni sprejel socialne reforme Segnija. Nenni je sinoči izjavil, da ne bo zagovarjal sistematske opozicije proti Segniju, če bo le-ta vodil levičarsko politiko.

Se 700 Tržačanov v Avstralijo

Trst, 1. julija. — Na ladjo »Fairsea« se je danes vkrvalo okoli 700 Tržačanov, ki se bodo izselili v Avstralijo. Predvidevajo, da se bo julija izselilo še okoli 300 domačinov. S. L.

Veleposlanik Brilej o zasedanju ECOSOC

New York, 1. julija. (Tanjug). »Prepričani smo, da bo ozračje miroljubnega reševanja problema, ki je prišlo do polnega izraza v San Franciscu, prevladovalo tudi na tem zasedanju ECOSOC.« je izjavil stalni jugoslovanski predstavnik v OZN veleposlanik Brilej pred odhodom na zasedanje v Ženevo. Veleposlanik Brilej je poudaril, da pripravljenost za vsestransko ekonomsko sodelovanje in medsebojno reševanje mednarodnih ekonomskih problemov lahko prispeva k reševanju mednarodnih političnih vprašanj. Zasedanje ekonomsko socialnega sveta OZN se bo začelo 5. julija.

Nehru v Vinči

Danes je indijski predsednik Nehru obiskal inštitut »Boris Kidrič« v Vinči. Nad eno uro si je ogledoval ta moderni zavod, v katerem jugoslovanski znanstveniki delajo raziskave na polju atomske energije. Z indijskim predsednikom so bili njegova hčerka Indira Ghandi ter ostalo spremstvo, podpredsednik zveznega izvršnega sveta Rodoljub Čolaković in jugoslovanski člani spremstva.

Ob vhodu v zavod je predsednika Nehruja pozdravil direktor Vojko Pavčević. Člani upravnega odbora so indijskega predsednika razkazali glavne laboratorije in ostale prostore. Predsednik se je zelo zanimal za delo jugoslovanskih znanstvenikov. Po zakuski, ki so jo priredili v zavodu, so znanstveni delavci in člani inštituta podarili predsedniku Nehruju album s fotografijami o razvoju zavoda ter pet Geigerjevih števec, spektrograf in še nekatere druge naprave, izdelane v delavnica inštituta. Nekoliko po 17. uri se je predsednik Nehru vrnil v Beograd. Danes popoldne se je predsednik Nehru udeležil tudi športne prireditve beograjske in novosadske mladine, društva »Partizan« in raznih športnih društev in klubov prirejene njemu na čast.

UREJANJE RAZMER

Vatikanski poslanec posebnega odposlanca na pogajanjih s Peronom

Buenos Aires, 1. julija (AFP). Uradno so sporočili, da so sinoči rekonstruirali argentinsko vlado. Novi notranji minister in minister za pravosodje je Oscar Albiu, minister prosvete Marcos Englede, minister za promet je Alberto Yturba, minister za kmetijstvo pa Jose Castiglioni. Drugih sprememb ni.

Oblasti so ponovno dovolile izdajanje časopisov v pokrajini Buenos Aires, ki so bili prepovedani od 16. junija. Pristaše opozicijske radikalne stranke, ki so jih po izbruhu sovražnosti aretirali v pokrajini Buenos Aires, so spustili. Med njimi so trije bivši člani parlamenta.

RIM, 1. jul. (Tanjug). Vatikanski poslanec posebnega odposlanca na pogajanjih s Peronom



V četrtek, kmalu po prihodu, je predsednik indijske vlade Nehru položil venec na grob Nemanje vojaka na Avail.

Pet načel — osnova za mirno reševanje problemov

(Nadaljevanje Nehrujeve zdravice s 1. strani.)

Jih je potrdilo polagoma čedalje več držav. Nihče nima pogmatati, da so ta načela, ali katero izmed njih napačna. Toda ljudje, katerih misli so prevzete s strahom in nezaupanjem, se ne morejo kar tako sprijazniti s prijateljskim obravnavanjem in sunijo nevarnost od spletke, tudi tam, kjer jih ni. Res je, da je svet poln nevarnosti strahu in sumničev, vendar pa kakor nevarnosti ne bomo premagali s tem, da bomo

bežali pred njo, tako tudi strahu in sumničev ne bomo premagali, če se jim bomo uklonili. Pritrilni mi boste, gospod predsednik, da smo bili v zadnjih mesecih priče zmanjšanja nevarnosti v svetu. Ne bi rad pretiral v tem, ker je še vedno precej nevarnosti, mislim pa, da so se dogodki v svetu obrnili na novo pot, ki daje več upanja. Mnoge države, majhne in velike, si smejo pripisovati zasluge pri tem. Dovolim si povedati, da imajo pri tem svoje zasluge tudi vaša država in druge, ki so priznale pet načel politike dejavne in mirne koeksistence. Glavni delež pri tem pa imajo narodi sveta, ki si tako strastno žele mir. Niti en narod v nobeni državi ne zaostaja v želji, da bi videl nastanek mirnega sveta, v katerem bi države sodelovale druga z drugo in se ne bi vmešavale druga drugi v notranje zadeve. Če je napredek k temu smotru počasnejši kot bi si mi želeli, je temu vzrok predvsem strah in nezaupanje med državni, na katere pada zato huda odgovornost. Toda ta strah univerzalna želja

po miru narašča s slehernim dnem in tisti, ki tega nečesto videti, delajo to sebi v škodo. Dovolj je grožen in protigrožen z orožjevanjem in ponovnim orožjevanjem ter politike, ki se ravna po vojaških potrebah in se opira na bojazen in sovražnik. Noben odgovoren državnik v današnjem položaju ne more zapreti oči pred možnostjo vojne, toda noben pameten človek sedaj ne more misliti, da se da kakršenkoli problem rešiti s vojaško močjo. Taki časi so minili, nuklearno orožje pa jih je dokončno pokopalo. Potemtakem moramo misliti na kak drug način. Če izključimo vojno, je edini način, ki nam ostane, mirna koeksistence in reševanje problemov s pogajanjimi in v miru. Osnova za tako obravnavanje problemov mora biti pet načel, ki sta jih sprejeli vaša in naša država. Ta načela vodijo k svobodi slehernega države, svoboda pa pomeni konec vsakega gospostva ene države nad drugo, slehernega pritiska in vsiljevanja politične, ekonomske in ideološke narave. To pomeni, da bo imel vsak narod in vsaka država pravico razvijati se po svoji želji in prosto od vsakega vmešavanja. Težnja po gospostvu in vsiljevanju volje drugim je povzročila večino današnjih problemov.

V bližini prihodnosti se bodo zbrali šefi nekaterih velikih držav in proučili probleme, ki so povod za napetost in spore. Iskreno verujem, da bodo njihovi razgovori pametni in jih bo vodila edinole želja, doseči mir na tem trpečem svetu.

Vaš obisk v Indiji, gospod predsednik, ni bil važen samo za nas v Indiji, pač pa je imel v širšem smislu tudi zgodovinski pomen. Od tega so se rodile dobre stvari in ne dvomim, da se bodo še. Med njimi je tudi prijateljstvo in tovarišstvo, ki ga vzdržujemo z Vami in vašim ljudstvom.

Indija nobene države nima za sovražnika. Povsod išče prijateljstva in se trudi za razširitev sodelovanja in korist miru. Mislim, da velja to tudi za vašo državo. Zahvaljujem se Vam, gospod predsednik, prav tako tudi Vašim sodelavcem za prijateljske in gostoljubne. Prosil bi Vas, gospodje in gospe, da izpijete kozarec na zdravje predsednika Federativne ljudske republike Jugoslavije in gospe Broz. K temu mi bi dodal, kakor ste storili tudi Vi, prijateljstvo in sodelovanje med našima državama.

Priprave za proces

proti beneškim partizmom

Trst, 1. julija. Obtoženim partizanom Beneške čete, ki se je od 1941. leta do osvoboditve borila proti antifašistom v Beneški oblasti, so italijanske sodne oblasti v teh dneh poslale obtožnico in poziv, naj se zglasijo na sodišču v Čedadu zaradi

zasižanja. Kje bo proces, do sedaj uradno še niso javili. Proces pripravljajo proti 57 osebam, pripadnikom te čete, ki jih obtožujejo med drugim, da so podpirali jugoslovanski aneksionizem v teh krajih, mobilizirali in partizane itd.

V naprednih političnih krogih v Trstu poudarjajo, da Italija s tem krši mirovno pogodbo, s katero se je obvezala, da ne bo preganjala borcev, ki so se borili za skupno zavezniško stvar. V teh krogih nadalje izražajo začudenje, da se v času, ko so odnosi med Italijo in Jugoslavijo na poti izboljšanja, pripravljajo proces, ki je na liniji žalostne preteklosti, oživlja stare spore, oživlja fašističnega duha in je veda na min. sovinstvom, ki so proti pomirjenju in sodelovanju s sosedno Jugoslavijo.

S. L.

WASHINGTON, 1. julija (USIS). Predsednik Eisenhower je imel večerjavni razgovor o četverni konferenci z predstavniki za Republiko Latinske Amerike. Po sestanku so sporočili, da so bili razgovori splošnega značaja.

KARAKI, 1. julija (AFP). V obveščevalnih krogih se je zvedelo, da je pakistanska vlada sklenila pristopiti k »bagdadskemu paktu«, v katerem so že Irak, Turčija in Velika Britanija.

INDORE, 1. julija (Reuter). Organizacijski sekretar krajevne organizacije komunistične stranke v Indori Hariškandra in 290 članov Partije je izstopilo iz komunistične stranke in se pridružil stranki kongresa. Sporočili so, da so to storili zato, ker skuša stranka kongresa zgraditi socialistično družbo.

LISBONA, 1. julija (AFP). V bližini Coimbre se je zgodila težnja.

Bevan: Gaitskell

London, 1. julija (Tanjug). Tekmovanje za mesto blagajnika konservativne stranke med Bevanom in Gaitskellom se razvija prav tako, kakor se je razvijalo lani, ko je Gaitskell zmagal z dva milijona glasov več.

Združena zveza sindikatov strojnih delavcev je ponovno odločila, da bo podprla Gaitskella. Prikazujejo, da bodo Gaitskella podprli tudi rudarji. Prav gotovo pa ga bodo podprla dva desetletna sindikata, Zveza transportnih in Zveza komunalnih delavcev. Glasovanje bo na letni konferenci stranke oktobra meseca.

Washington, 1. julija (AP). Dosedanji direktor Uprave za poslovanje s tujino Harold Stassen je v poslovnem poročilu predsedniku Eisenhowerju poudaril, da je najvažnejša naloga ZDA zgraditi »vojaško in gospodarsko moč svobodnih azijskih narodov od Afganistana do Japonske«.

INDORE, 1. julija (Reuter). Organizacijski sekretar krajevne organizacije komunistične stranke v Indori Hariškandra in 290 članov Partije je izstopilo iz komunistične stranke in se pridružil stranki kongresa. Sporočili so, da so to storili zato, ker skuša stranka kongresa zgraditi socialistično družbo.

LISBONA, 1. julija (AFP). V bližini Coimbre se je zgodila težnja.

WASHINGTON, 1. julija (USIS). Predsednik Eisenhower je imel večerjavni razgovor o četverni konferenci z predstavniki za Republiko Latinske Amerike. Po sestanku so sporočili, da so bili razgovori splošnega značaja.

KARAKI, 1. julija (AFP). V obveščevalnih krogih se je zvedelo, da je pakistanska vlada sklenila pristopiti k »bagdadskemu paktu«, v katerem so že Irak, Turčija in Velika Britanija.

INDORE, 1. julija (Reuter). Organizacijski sekretar krajevne organizacije komunistične stranke v Indori Hariškandra in 290 članov Partije je izstopilo iz komunistične stranke in se pridružil stranki kongresa. Sporočili so, da so to storili zato, ker skuša stranka kongresa zgraditi socialistično družbo.

LISBONA, 1. julija (AFP). V bližini Coimbre se je zgodila težnja.

Bevan: Gaitskell

London, 1. julija (Tanjug). Tekmovanje za mesto blagajnika konservativne stranke med Bevanom in Gaitskellom se razvija prav tako, kakor se je razvijalo lani, ko je Gaitskell zmagal z dva milijona glasov več.

Združena zveza sindikatov strojnih delavcev je ponovno odločila, da bo podprla Gaitskella. Prikazujejo, da bodo Gaitskella podprli tudi rudarji. Prav gotovo pa ga bodo podprla dva desetletna sindikata, Zveza transportnih in Zveza komunalnih delavcev. Glasovanje bo na letni konferenci stranke oktobra meseca.

Ob koncu govora tov. Ministrskega odbora mesta Beograda je na slavnosti seji 24. junija 1955 soglasno imenoval za ČASTNEGA MEŠČANA BEOGRADA

glavnega mesta Federativne ljudske republike Jugoslavije njegovo ekselencijo gospoda DŽAVAHARLALA NEHRUJA

uglednega borca za svobodo in enakopravnost vseh narodov na svetu, enega izmed organizatorjev in voditeljev velike borbe in dijskih narodov za njihovo neodvisnost, organizatorja in voditelja Indijske republike in njene graditve ter nadaljnega napredka, neutrudnega delavca za mir na svetu in vsestranske mednarodno sodelovanje in iskrenega bojovníka za utrjevanje prijateljskih zvez in sodelovanja med narodi republike Indije in Federativne ljudske republike Jugoslavije, o čemer mu je bila izdana ta, s zlatim pečatom potrjena

DIPLOMA

V Beogradu, 1. julija 1955.

Predsednik ljudskega odbora mesta Beograda

Miloš Minić, I. r.

Novi častni meščan Beograda Sri Džavaharlal Nehru je nato stopil na govorniški oder in v hindu jeziku dejal: »Gospod predsednik in člani mestnega ljudskega odbora Beograda! Globoko sem počaščen s sklepom vašega odbora, da me imenujete za častnega meščana vašega zgodovinskega mesta. Niste mi mogli izkazati večje časti kot da ste me združili z meščani vašega mesta. Čast mi je, da se obrnem do vas kot svojih sosedanov.

Govorili ste o naših prejšnjih borbah za neodvisnost in svobodo. Naši državni sta daleč drugo od druge in stopali sta skozi različna obdobja zgodovine, ki so bila pogoj za specifičen razvoj obeh držav. V preteklosti so bili naši stiki zelo omejeni in lahko rečemo, da so naši narodi malo vedeli drug za drugega. Toda, čeprav smo oddaljeni, smo se zblížili med seboj. V Indiji štejemo jugoslovanske narode za prijatelje in tovariše v mnogih stvarih, ki vplivajo ne le na naši državi, pač pa tudi na mir in napredek v svetu. Pol stoletja smo spremljali borbo vaših narodov za svobodo. Zlasti med minulo svetovno vojno smo globoko sočustvovali s vami ob težkih preizkušnjah, ki ste jih prestali in veseliti smo se, da ste iz njih izšli kot zmagovalci. V nemirnem miru, ki je nastopil po končani drugi svetovni vojni, je vaša država spet prestala hude preizkušnje in težave. Toda pod vodstvom vašega velikega predsednika maršala Tita ste trdno branjali svojo lastno neodvisno politiko in se niste udali pritisku ali bojazni pred posledicami. V Indiji težimo in smo težili po lastni neodvisni politiki, zato tembolj občudujemo vašo hrabrost in vztrajnost. Zaradi vsega tega in zato, ker imamo mnogo skupnega v obravnavanju velikih svetovnih problemov, smo se zblížili in razumevanje ter iskrenost med našimi narodi sta se še povečala.

Obisk Nj. ekselencije predsednika vaše republike je bil za nas doodelek velikega pomena in mislim, da je imel določen pomen tudi za svet. Ta obisk je ustvaril med našima državama boljše zveze in naše sodelovanje je čedalje tesnejše. Prišel sem k vam kot pride prijatelj k prijatelju, da bi vam prinesel pozdrave in želje naših narodov in bi še bolj utrdil zveze, ki nas zblížujejo. Svet hrepeni po miru in mož-

nosti za napredek. V tem pogledu so napore vaše države že obrodili sadove. Tudi mi smo skušali koristiti tej največji stvari izmed vseh in pričrati sem, da bodo naši skupni napore, ki niso usmerjeni proti nobeni državi ali narodu, prave pa le v splošno dobro, prav gotovo obrodili sadove. Zahvaljujem se, gospod predsednik, vam in vašemu odboru in prosim, da sporočite moji zahvalo ljudstvu Beograda, ki ga zastopate in ki je mene in moje tovariše tako pri srčno sprejelo. Cenil bom čast, ki ste mi jo izkazali. Spominjala me bo ne le na to mesto, pač pa tudi na temo prijateljstva med narodi Indije in Jugoslavije.

Konec govora predsednika indijske vlade so navzoči pozdravili s ploskanjem in vzkliki prijateljstvu med Indijo in Jugoslavijo.

Ko je zaključil svečano sejo, je predsednik mestnega ljudskega odbora Miloš Minić povabil predsednika Nehruja in njegovo spremstvo ter navzoče visoke jugoslovanske državne funkcionarje na zakusko v salon mestnega ljudskega odbora. Tu je tovariš Minić izgovoril hčerki darila Beograjčanov gospodu Nehruju in njegovim spremljevalcem. Med njimi so trije bivši člani parlamenta. Pristaše opozicijske radikalne stranke, ki so jih po izbruhu sovražnosti aretirali v pokrajini Buenos Aires, so spustili. Med njimi so trije bivši člani parlamenta.

Predsednik Nehru in njegova hčerka sta se toplo zahvalila za darila. Pred odhodom je predsednik indijske vlade vpisal v spominsko knjigo MILO Beograda naslednje besede: »Tudi jaz sem danes postal beograjski meščan. To me je osrečilo in pomeni novo zvezo med našima državama.« Gospod Nehru je s svojim spremstvom zapustil mestni ljudski odbor Beograda nekaj pred 11. uro. Mnogi Beograjčanov so zopet navdušeno pozdravljali visokega indijskega gosta, sedaj že svojega meščana. M. P.

Sprejem na čast Indire Ghandi

Zveza ženskih društev Srbije je priredila danes na čast Indire Ghandi sprejem, ki so se ga poleg visoke gostje udeležile predsednica Zveze ženskih društev Jugoslavije Bosa Cvetič in več članice zveze iz Beograda. Med sprejemom so članice visoki gostji opisale delo ženskih organizacij v Jugoslaviji, gospa Ghandi pa jim je povedala marsikaj o delu ženskih organizacij v Indiji.

VICKYJEV »SEN KRESNE NOČI«, LETO 1955 (Karikatura: Vicky v »Daily Mirror« orjue)

TELEGRAMI

WASHINGTON, 1. julija (AP). Dosedanji direktor Uprave za poslovanje s tujino Harold Stassen je v poslovnem poročilu predsedniku Eisenhowerju poudaril, da je najvažnejša naloga ZDA zgraditi »vojaško in gospodarsko moč svobodnih azijskih narodov od Afganistana do Japonske«.

INDORE, 1. julija (Reuter). Organizacijski sekretar krajevne organizacije komunistične stranke v Indori Hariškandra in 290 članov Partije je izstopilo iz komunistične stranke in se pridružil stranki kongresa. Sporočili so, da so to storili zato, ker skuša stranka kongresa zgraditi socialistično družbo.

LISBONA, 1. julija (AFP). V bližini Coimbre se je zgodila težnja.

Bevan: Gaitskell

London, 1. julija (Tanjug). Tekmovanje za mesto blagajnika konservativne stranke med Bevanom in Gaitskellom se razvija prav tako, kakor se je razvijalo lani, ko je Gaitskell zmagal z dva milijona glasov več.

Združena zveza sindikatov strojnih delavcev je ponovno odločila, da bo podprla Gaitskella. Prikazujejo, da bodo Gaitskella podprli tudi rudarji. Prav gotovo pa ga bodo podprla dva desetletna sindikata, Zveza transportnih in Zveza komunalnih delavcev. Glasovanje bo na letni konferenci stranke oktobra meseca.

Washington, 1. julija (AP). Dosedanji direktor Uprave za poslovanje s tujino Harold Stassen je v poslovnem poročilu predsedniku Eisenhowerju poudaril, da je najvažnejša naloga ZDA zgraditi »vojaško in gospodarsko moč svobodnih azijskih narodov od Afganistana do Japonske«.

INDORE, 1. julija (Reuter). Organizacijski sekretar krajevne organizacije komunistične stranke v Indori Hariškandra in 290 članov Partije je izstopilo iz komunistične stranke in se pridružil stranki kongresa. Sporočili so, da so to storili zato, ker skuša stranka kongresa zgraditi socialistično družbo.

LISBONA, 1. julija (AFP). V bližini Coimbre se je zgodila težnja.

Bevan: Gaitskell

London, 1. julija (Tanjug). Tekmovanje za mesto blagajnika konservativne stranke med Bevanom in Gaitskellom se razvija prav tako, kakor se je razvijalo lani, ko je Gaitskell zmagal z dva milijona glasov več.

Združena zveza sindikatov strojnih delavcev je ponovno odločila, da bo podprla Gaitskella. Prikazujejo, da bodo Gaitskella podprli tudi rudarji. Prav gotovo pa ga bodo podprla dva desetletna sindikata, Zveza transportnih in Zveza komunalnih delavcev. Glasovanje bo na letni konferenci stranke oktobra meseca.

Reportaža ob dolgoletni želji, ki je postala resnična

Med Metliko in Vinico, na razdalji 35 km, ni nikakršnih mostov preko Kolpe. Obstajajo samo brodi, s katerimi se vozijo na hrvatsko in belokranjsko, oziroma slovensko stran. Nešteto je bilo nesreč in prenekatere živinče je našlo svoj konec in smrt v valovih Kolpe. Marsikatero borbo so vodili prebivalci vasi ob tej in oni strani Kolpe, toda »Malta joki« - mostu ni bilo.

Ze rajnika Avstrija je prezrla te vasi ter leta 1912 napravila most čez Kolpo pri Vinici.

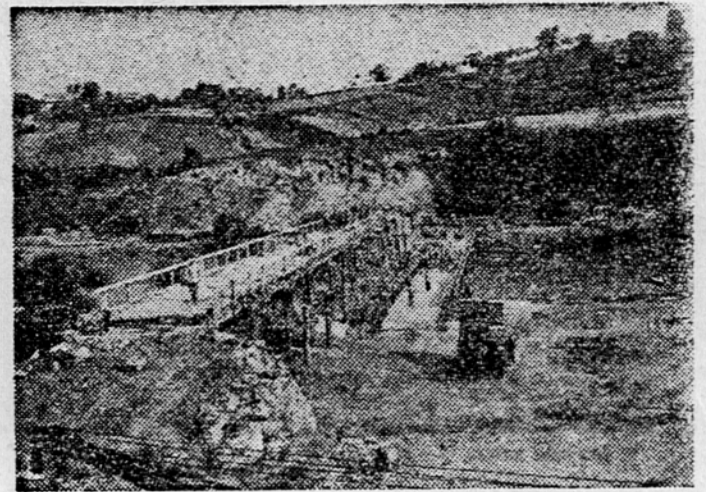
V stari Jugoslaviji so razni kandidati ob vsakih volitvah ponujali volivcem most, da, tudi merili so že in leta 1923 celo napravili načrt zanj. Se od takrat imajo v vasi Zuniči žig z besedilom »Odbor za gradnjo mostu v Zuniči«. Pokazal ga je tovariš Zunič Miha, duša sedanega mešanega hrvatsko-slovenskega odbora za gradnjo mostu čez Kolpo, ki je noč in dan stal vsako uro pri gradnji mostu in po trditvah drugih tako shujšal, da so hodile okoli že same hlače, kot se to pravi v krepkem ljudskem jeziku.

Desetletja dolgo je že trajala borba za most, ki ga še maja meseca letos nikjer ni bilo. Maja pravim; danes, predzadnji dan junija pa most že stoji. Ponosno razkoračen in nepremičen stoji 146 m dolgi most preko Kolpe ter neposredno veže Slovenijo s Hrvatsko in obrežni vasi belokranjske Zuniče s hrvatskimi Prilicami.

Preko 9 m visokega mostu, ki ima 5 pilotskih opor, 8 betonskih nosilov in 3 betonske stebre, vodi štiri metre široka pot. Most je v celoti, razen že omenjenih betonskih nosilov in stebrov, iz hrastovega lesa. Ko slišiš še za več desetstonsko nosilnost tega lesenega orjaka na betonskih nogah, občutiš pred njim spoštovanje, še bolj pa svedeča pred graditelji, ki so delali pod vodstvom podpolkovnika Despotoviča. V most je vgrajenih 350 m³ hrastovine, za kar so obdelali cca 600 m okroglega lesa. V betonske nosilone

in stebre so vgradili tudi okrog 300 kubičnih metrov betona. Za tak most bi potrebovali okrog 60 milijonov dinarjev, ne računajoč izdatke za delovno silo, stvarno pa bo stal le cca 8 do 10 milijonov dinarjev.

karlovskega okraja v času od 6. VI. do 30. VI. 1953. Morda bo kdo sumljivo zmajal z rameni, ko bo slišal za ta nenavadno kratki čas gradnje tako velikega objekta. Res je; to je prvi objekt take vrste, ki je bil pri



Novozgrajeni most čez Kolpo (levo zgoraj) vas Zuniči.

Sredi Kolpe na mostu stoji stebel, na čigar dveh straneh piše v slovenskem in hrvatskem jeziku, da je most zgradila Inženirska podoficijska šola JLA iz Karlovca, skupno z okoliškim ljudstvom črnemeljskega in



Delo in vrtnanje pri gradnji mostu v vodi

Vrata ter okna iz domačega aluminija

Inštitur lahkih kovin v Zagrebu že več let proučuje možnosti, kako uporabiti aluminijevе linije za najrazličnejše namene. Po njegovi zaslugi vse bolj uporabljajo aluminij za električne daljnovode, pa tudi v našem ladjedelništvu aluminij vse bolj uporabljajo.

Z rezultati njihovega raziskovalnega dela se tudi v Raznih dobro obkrožijo. Njihov tovarniški laboratorij že pripravlja načrte za izdelovanje aluminijevih oken in vrat. Izpod velikih stekalnic, ki bodo že prihodnje dni pričele obratovati in bodo imele tudi po 3000 in po 5000 ton pritiska, bodo prihajala vrata ter okna, ki jih bo treba le še osteklati in že jih bodo lahko namestili v nove zgradbe. Z aluminijem bomo tako postopoma zamenjali stare klasične materiale.

nas zgrajen v tako rektordnem kratkem času. Pa vendar bi trije bataljoni in ena strojna četa z najsoodobnejšo opremo zgradili most v še krajšem času, ako ne bi izgubili več dni zaradi izredno narasle kolpe, ako jim ne bi bilo treba sekati lesa v gozdu in ako bi bil ves gradbeni material na licu mesta. Most bi bil torej ob ugodnih pogojih zgrajen le v prič-

Graditev mostu je bila visoka pesem ustvarjalnosti svobodnega ljudstva, spomenik bratstvu in enotnosti Slovencev in Hrvatov ter njihove skupne povezanosti z jugoslovansko ljudsko armado, ki je to bratstvo na tem mostu še enkrat čvrsto povezala in zacementirala.

Z-ek.

Pred kongresom esperantistov Jugoslavije v Sarajevu

V prvih dneh julija se bodo zbrali v Sarajevu esperantisti Jugoslavije na svojem 18. kongresu. Zadnji kongres pred štiri leta v Ljubljani je sprejel programsko geslo: POR NACIA PROGRESO - POR INTERNACIA KUNLABORO! (Za napredek naroda - za mednarodno sodelovanje), na letošnjem kongresu pa bodo razpravljali o uvedbi esperanta v šole in njegovi praktični uporabi v stikih z drugimi narodi. Delovni program kongresa, se bo razvijal po komisijah za organizacijska vprašanja, za jezik in šole, za kulturno sodelovanje z drugimi narodi, za finance in založniško dejavnost.

Poleg delovnega programa je razpisana tudi nasradni literarni natečaj za originalna in prevodna dela iz proze, poezije in dramatike; pripravljene so razne kulturne prireditve ter ogledi kulturnih zgodovinskih in gospodarskih zanimivosti Sarajeva in Bosne in Hercegovine.

Ni kongresu se sodelovalo nad 300 delegatov iz vse države.

P. Z

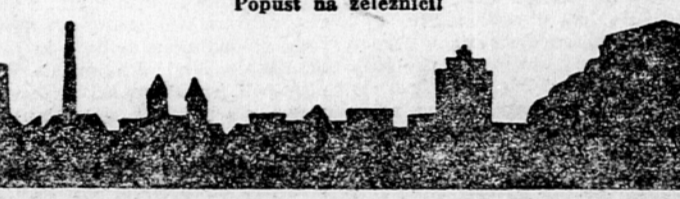


GOSPODARSKO RAZSTAVIŠČE LJUBLJANA

OGLEJTE SI L. TURISTIČNO RAZSTAVO od 2. do 14. julija

Pregled turističnih sportnih uspehov - Televizijski prenosi - Modna revija - Opereta »Melodija sreča

Popust na železnici



KULTURNI RAZGLEDI Spet bomo slišali Igorja Ozima

S čisto posebnimi občutki, lahko bi jih imenovali ponos, gre človeka na prireditve, kjer nastopa domači umetnik, ki je dobil nedeljeno priznanje tudi v tujini. Ni dvoma, da so s takimi občutki hoteli poslušalci na prvi koncert Slovenske filharmonije v okviru ljubljanskega festivala ali na Sonatni večer, kjer je kot solist nastopal naš priznani violonist Igor Ozim. Vsakokrat, ko se vrne v domovino, se o njem mnogo piše. Zato sem se jaz pozanimal predvsem za njegove zadnje uspehe oziroma koncerte, ki jih je v teku nekaj zadnjih mesecev imel v tujini.

»Novembra sem imel turnejo po Skandinaviji in sem obiskal Oslo, Stockholm, Malmö, Aerebrö, Helsinki, Tampere, Hangö, pa tudi za radio sem snemal. Najboljša publika, ki sem jo kjerkoli videl, je bila v Stockholmu, saj to mesto slovi kot metropola najboljših publike in najstrupenejših kritike. Toda lahko rečem, da so mi ob oboji bili naklonjeni. Februarja sem koncertiral v Parizu, nato pa sem imel nekaj koncertov v Angliji in sicer v Machestru, Londonu in Canterburyju, snemal pa sem tudi za BBC. V tem času sem imel tudi dvajset minutni koncert na angleški televiziji.

»Ali bi lahko povedali nekaj zanimivosti o tem koncertu?«

»Priprave za tak koncert so težavnije kot za navadnega. Predvsem je treba priti že do bre tri ure pred začetkom predstave in v tem času tri do štiri krat predelati s pianistom ves koncert. Tem vajam prisostvuje režiser, ki na podlagi opazovanja napravi snemalno knjigo, če se izrazim po filmsko. Ves koncert namreč snemajo tri do štiri kamere in v tej snemalni knjigi je po taktih natančno goščeno, kdaj preneha snemati ena in začne druga. V takem dvajsetminutnem koncertu je kakih štiriideset različnih posnetkov. Precej neugodno je, da se med izvajanjem človek ne sme preveč premikati, ker je slikovno polje kamer razmeroma majhno.

»Kam ste odšli iz Anglije?«

»Imel sem vrsto snemanj in koncertov v Nemčiji in Švici. Tako sem obiskal Köln, Baden-Baden, München, Hamburg, Ženevo in Darmstadt. V Darmstadtu sem izvajal isti spored kot na Sonatnem večeru v Ljubljani. Posebno zanimivo je bilo mestece Arolsen, kjer sem na Sonatnem večeru izvajal vse tri Brahmsove sonate. To je sicer zelo majhno mestce, ima pa neverjetno izobraženo občinstvo.

»Ali imate na teh svojih koncertih v tujini priložnost izvajati tudi dela domačih skladateljev? Kakšen sprejem doživljajo ta dela?«

»Dela domačih skladateljev izvajam na tistih večerih, kjer lahko sam postavim program. Igram pa razmeroma majhen izbor domačih del, in sicer tista, ki so po mojem mnenju najboljša. Mislim namreč, da slovenski umetnosti v tujini ne moremo služiti s kvantiteto, ampak le s kvaliteto. Prav v

zadnjem času sem v Münchenu in Hamburgu izvajal Sonato Uroša Kreka. Lahko rečem, da domača dela doživljajo zelo lepe uspehe, tako da me često celo prosijo, naj jih izvajam.

»Sedaj pa eno aktualno vprašanje. Kaj mislite o ljubljanskem festivalu?«

»Po mojem mnenju je letošnji festival mnogo boljši od prejšnjih. Le prireditve je preveč. Tudi čas ni ravno najboljši, ker so sedaj ljudje na počitnicah, študentje pa doma. Teh pa Ljubljana ne more nadomestiti s tujci. Vstopnice so razmeroma precej drage, čeprav so v primeru z inozemskimi festivali, recimo salzburskim, takorekoč zastoj. Vsekakor pa mislim, da ima festival idealne možnosti za razvoj.

»Kaj pa vaši načrti?«

»Najprej si mislim privoščiti malo počitnic. V začetku septembra bom nato koncertiral na dubrovniškem festivalu, 25. septembra pa moram biti v Londonu, kjer bom do konca oktobra. Novembra pojdem v Nemčijo, decembra in januarja pa nameravam narediti večjo turnejo po Jugoslaviji. Februarja sem povabilen v Skandinavijo, marca v Francijo, konec aprila pa v Italijo.

»Lepo sem se mu zahvalil in se poslovil, ker sem videl, da je nekajkrat pogledal na veliko uro v avli Radia Ljubljane, kjer je pravkar nekaj snemal.

Ze stara navada je, da se ob takih intervjujih objavi tudi kakšen izvešček iz kritik o koncertih. In da ne bi kršili tega pravila, bomo tudi mi to napravili.

V Parizu je kritik T. Machuel

zapisal: »Mladi jugoslovanski violonist, ki je v prvi predstavi pariskemu občinstvu, ima vse velike kvalitete virtuozca.« O njegovi turneji po Skandinaviji pa so tako zapisali: »Njegov stil igranja je klasičen, brez vsakršne zunanje ali glasbene izumetnosti.« (Stockholms Tidningen). Drugi stockholmski časopis Morgon Tidningen je zapisal: »Chacona je bila med najodličnejšimi violinskimi izvedbami, kar smo jih slišali v zadnjih letih.« »Nova zvezda na nebu violinske umetnosti...« je pisal Hufvudstadsbladet iz Helsinkija.

In končno »Slovenski poročevalec«: »Njegova interpretacija izdaja roko mojstra...«

M. Znidaršič

Za vašo knjižnico



Zuložba »Slovenski poročevalec« v Ljubljani

Ob predstavah akademije za igralsko umetnost 5. in 6. julija v Drami SNG

Predstave Akademije za igralsko umetnost v Ljubljani, ki so navadno ob sklepu študijskega leta, so samo majhen odsek od dela in napredku slušateljev, vedno so tudi zanimiv dogodek za tiste, ki spremljajo naše gledališko življenje in jim je mar njegove prihodnosti. Ljudska republika Slovenija ima danes šest poklicnih gledališč; vsa ta gledališča potrebujejo dopolnitve in pozitivne v dramski igraciji. Prav tako potrebuje podpore in strokovnega vodstva za svoje predstave naša ljudska prosveta. Zato obsto Akademije ni samo upravičen, marveč živa potreba. V nekaterih manjših gledališčih se že dobro čuti vpliv mladega igralskega rodu, ki se je izobrazil na Akademiji, drugod se uveljavila postopoma, saj ima vsak igralce tudi pri naših ljudskih gledališčih. Ni treba posebej poudariti, da je vzgoja in izobrazba za igralski poklic zelo odgovorna; zato mora biti izbira slušateljev premišljena in zahtevna, se vedno strožje slušatelj dramske igre v šolah letih opravi obsežno praktično in

teoretično delo. Predteli mora svojo dramatično in antike do najnovejšega časa. Pri tem imajo važneje in težje dobe več pojadar, posebno Molière, Shakespeare in novejša realistična dramatika. Zato se starejši študijski program od leta do leta krči in približuje sodobnim zahtevam; omejuje se klasičen in romantičen ter ju bo končno treba upoštevati le toliko, kolikor nudita gradivo za neko astrazno stopnjo estetskega oblikovanja.

Letos so slušatelji dramske igre v desetih internih produkcijah, ki so vse imele izpizni značaj, predelali odlomke iz Homerja, slovenske narodno pripovedno pesem ter precej obsežno gradivo iz umetniške besede - iz antike Sofokleja, iz klasične Racina, Goetheja in Hofmannstahla; iz Shakespeara (Macbeth, Othello, Benedik trgovec, Hamlet, Koriolan, Vesela žena windsorske, Zimska pravljica), iz Molièra (Tartuffe, Ljudomrznik), manjše odlomke iz Schillerja (Don Carlos); Beaumarchaisa (Figarova svatba), Grillparzerja; nov je bil V. Hugo (Ruy Blas). Iz novejših dramatik sta bila na sporedu Ibsen in Shaw, iz slovenske Cankar (Hilanci, Lepa Vida), Leskovec (Dva bregova), Ferdo Kozak (Vida Granatova), Kreft (Celjski grofje), iz Shakespeara (Svet brez sovražstva). Kot ljudska igra so bili uprizorjeni Medvedovi Stari in mladi.

Z zaključno produkcijo 5. in 6. julija v Drami SNG bodo slušatelji dramske igre 4. in 6. semestra (predavateljica Vida Juvanova in izred. prof. Mira Danilova) zaključili svoje letošnje delo. Najprej bodo slušatelji 4. semestra uprizorili dramatični DOSTOJEVSKEGA BELE NOCI, ki so kos pisateljevega življenja. Ta romantično realistična igra ni brez psiholoških težav in ima poleg čustvenosti tudi precej zanimivo uprizoritev posebnosti v tem, ker bo uprizorjena kot baletna komedija; poleg slušateljev 6. semestra nastopajo v igri tudi slušatelji nižjih semestrov ter izvajajo historični nastop, razstavo in publikacijo red. prof. Pina Mlakar.

Za razlago je izšel poseben gledališki list, v katerem profesorji teoretični na Akademiji od različnih strani analizirajo obse del.

Prihodnje leto bo Akademija praznovala desetletnico svojega obstanka; za to priložbo bo po možnosti pripravila več javnih nastopov, razstavo in publikacijo, ki naj nazorno prikaže vse dosežke delo.

F. K.

Prešernov „Sonetni venec“ v makedonščini

Pred kratkim je izšla pri makedonski založbi Kočo Racin v Skoplju v posebni knjigi prva makedonska prepisnatev Prešernovega Sonetnega venca. Makedonski prevajalec Prešerna je Georgi Stalev, ki se je dal časa ukvarjati s prevodi iz slovenske poezije. Poleg ostalega je Georgi Stalev pred dvema letoma izdal tudi prvi makedonski izbor Puškina.

V tej njegovi najnovejši knjigi je likrat v makedonskim prevodom natisnjen tudi originalni slovenski tekst Prešernovega venca, ob koncu knjige pa najdemo tudi belezko o življenju in delu Franceja Prešerna.

Ker žal knjige nimamo pri roki, da bi podrobneje ocenili kvaliteto prevoda in vernost Prešernovemu stilu, moramo vendar avtorju priznati njegove napore in ljubezen za to, tako zahtevno prevajalsko delo, posebej, če se pomislimo na težave, ki jih je imel prevajalec pri prevajanju Prešernovih klasičnih pesniških oblik v makedonščino.

Morda ne bo nezanimivo, če ob tej priložnosti še omenimo vse dosežane prevode Prešerna v makedonščino, pa tudi tiste, ki so še v pripravi. Ze leta 1949. belžki makedonska bibliografija prve prevode Prešerna. To je bil prevod Prešernov Nezakonske matere, ki je izšel v literarni reviji Nov den. Pesem je prevedel Srbo Ivanovski. Kasneje so leta 1953 makedonski »Razgledi« natisnili Prešernov sonet Hrast, ki je izšel v prevodu Ganeta Todorovskega. Istega leta so se v isti reviji pojavili tudi fragmenti iz Sonetnega venca v prevodu Georgija Staleva. Prešerna so prav tako prevajali v

s filmškega platna

Mladini šport in telovadbo

Prvi kratkometražni propagandni film Mladini šport in telovadba proizvedel UFUS, podružnica PSD Ljubljana, je v resnici dober start in lep obet za to mlado slovensko filmsko podjetje, ki se je že dobro uveljavilo s svojima dvema številka Nova filmskega obrnarka.

Morda ne bo nezanimivo, če ob tej priložnosti še omenimo vse dosežane prevode Prešerna v makedonščino, pa tudi tiste, ki so še v pripravi. Ze leta 1949. belžki makedonska bibliografija prve prevode Prešerna. To je bil prevod Prešernov Nezakonske matere, ki je izšel v literarni reviji Nov den. Pesem je prevedel Srbo Ivanovski. Kasneje so leta 1953 makedonski »Razgledi« natisnili Prešernov sonet Hrast, ki je izšel v prevodu Ganeta Todorovskega. Istega leta so se v isti reviji pojavili tudi fragmenti iz Sonetnega venca v prevodu Georgija Staleva. Prešerna so prav tako prevajali v

„ZNAMENITOSTI“

Poletna vročina je pritisnila z vso svojo silo. Studenčje po po večini že odšli na svoje domove, na prakso v inozemstvo, brez katere nisi polnokrvni študent, dijaki in učenci so se porazgubili po kolonijah, letovanjih, tabornjenjih itd. Nekaj nas je pa še ostalo v Ljubljani, zlasti tisti, ki smo člani sindikata, pa smo svoj dopust že izrabili ali pa ga še bomo. Motili bi se, če bi dejali, da Ljubljana poleti izgubi svojo držo. Seveda so spomladanski meseci lepši in mikavnejši, vendar tudi poletje prinese svojo lepoto. Res da opoldanske ure niso najbolj prijetne, vročina puhti iz zidov, asfalt se topi, ulice so več ali manj prazne; po cesti hiti samo kak samoten pešec po svojih opravkih. Večina ljudi pa se hladi v kopalniških ali pa po kosilu leže za urico ali dve in prespi največjo vročino.

Jetnem sprehodu po lepem Tivoliju še poldrugo uro gledate za štiri kovače, pa denimo pet, prijeto filmsko zgodbo. Če človek le ni preveč zahteven in nima dovolj denarja, da bi vsem svojim željam ustregel, je tak zaključek delovnega dne kar prijeten. Me-ni vsaj je ugajal in tudi moji ženi, čeprav ni najbolj skromna. Vendar je tudi ta skromnost postala pravljica, ker so nam kinematograf »Tivoli« zadržal. Bojda jim ni bila všeč naša skromnost, da smo bili zadovoljni samo s kino predstavo.

Zakaj so ga zaprli, točno se nisem upotvil. Slišati je veliko. Rečimo: kino v Tivoliju ne »nese«. Tega ne verjamem, ker je bilo vedno dovolj obiskovalcev, razen seveda, če ni deževalo. No, če pa dva ali tri dni ni bilo »kšeftas«, pa tudi nikogar ne bi bil veter odpihnil. Drugi glas pravi, da je mladina po predstavah prereda ostala v dvoje. Trdim, da so filmi, ki jih predvajamo pri

nas taki, da jih prav gotovo ne zadene nobena krivda, če mladina hodi globlje v Tivoli, kot bi smela. Razen tega pa lahko tja hodi tudi, če ni kinematografa.

Vendar, kinematograf so zaprli Zakaj?

Nedvomno drži, da ima Ljubljana več znamenitosti, zaradi katerih je znana širom po naši domovini, pa tudi izven nje. Tivoli (že zopet!), Nebo-tičnik, Stari trg, Tromostovje, Bojanov orkester itd., itd. Res jih je veliko, namreč znamenitosti. Se marsikaj je znamenitega, o čemer pa le neradi govorimo. Rečimo, potreba v nekaterih restauracijah.

Če imaš res čas, potem zavij na čašo borovničevca k »Figovcu«, kjer se boš res lahko odpočil. Pri tem pa pazi, da na kozarcu, ki ga boš čez pol ure dobil, ne bo odtiska namršinkanih ustnic ljubke tovaršice, ki je bila iz iste čaše, ne vem kdaj pred teboj. Tudi če se ti zahoče silce žganja,

pazi, da točno rečeš za brinjeve in ne za brinjevo žganje, ker so nekod nekoga zaprli, ker je dejal, da je zemlja kruh.

Konec koncev pa si le postrežen, tudi pri »Figovcu«. Pa pojdi na Grad, tam ne boš sploh ničesar dobil. Restauracija je sicer bila in lepo je bila urejena, pa je menda že novembra preteklega leta preminula. Vzrokov za to je več, kot v kinu »Tivoli«.

»Kšefts ne gre, obiska ni, kdor pa pride, popije silce žganja ali kokto in zopet gre. Režijski stroški so visoki.

Sploh, z eno besedo - nemotabilno.

Kot državno gospodarsko podjetje obrat ni posloval tako, kot bi moral. Uveden je bil likvidacijski postopek, arbitražna pa prisilne likvidacije ni dovolila, ker podjetje ni bilo registrirano. Zatem je bila v restauraciji približno eno leto prisilna uprava, nato je bilo gostišče izročeno v kolektivno upravljanje. Era tega upravljanja pa je trajala samo tri mesece, ker je bil poslovodja - lump. Zaradi slabega in malomarnega poslovanja je nastalo za okoli 650.000 dinarjev primanjkljaja. Poslovodja ni polagal obravnava o iztržkih, menda se je doberšen del stekal v njegov žep. Tu se je zataknilo. Stanje je treba spraviti v red, nato pa do restauracija zopet odprta. Tako vsaj pravijo!

Med tem pa smo že v juliju Turistična sezona je na višku, Grajska restauracija pa zaprta. Tudi to bi bila lahko znamenitost!

Našli je treba človeka, ki bi prišel za delo, pri tem pa vsaj nekaj tednov ne gleda na uro, kdaj bo »šihle« mimo, da preneha z delom! Prevržen sem, da bi tedaj tudi Grajska restauracija »zaklapala«.

Samo - to bi bilo že lahko wrejeno!



Premalo se zavedamo škode, ki jo povzročata KOLORADSKI HROŠČ

(Za ostrejšje ukrepe proti škrlencem uredbe o zatiranju koloradskega hrošča)

Najbolj nevaren uničevalec krompirjevih nasadov — koloradski hrošč — se je v zadnjih letih močno razširil v skoraj vseh naših okrajih. Medtem, ko so bile prve okužbe omejene le na okraje Krško, Trebnje in Novo mesto, je prišlo že leta 1951 do večjih pojavov tega škodljivca v naših območjih okrajih Gorica, Sežana in Tolmin, odkoder se je hitro razširil tudi v notranjost Slovenije. Tako je bilo leta 1951 okuženih 960 ha krompirišč, leta 1952 3855 ha, leta 1953 8200 hektarov, lani pa že 12 tisoč 312 hektarov krompirjevih nasadov, kar znaša 26 odstotkov skupne površine.

posebne komisije, ki opravljajo pregledne komisije ter tako ugotavljajo, če lastniki zemljišč zatirajo koloradskega hrošča na svojih zemljiščih. Inšpekcijska služba za zaščito rastlin bo vsekako poskrbela za izdatne kazni pri vseh tistih lastnikih in uživalcih zemljišč, ki koloradskega hrošča ne zatirajo, oziroma bo poskrbela, da bo potrebno skopiranje in pregledovanje opravljeno na njihove stroške.

Po prvih podatkih, ki jih je letos dobila kmetijska inšpekcija pri državnem sekretariatu za gospodarstvo, je ugotovljeno, da so v okrajih Gorica in Ljubljana vsa krompirišča v celoti okužena, močno pa so okuženi krompirjevi nasadi v okrajih Sežana, Krško in Celje. Točnih podatkov o letošnjih okužbah drugod pa posamezni okrajji se niso sporočili, ker teh podatkov ne niso dobili od posameznih občinskih ljudskih odborov. V večini okrajjev, zlasti tam, kjer je okužba močnejša, izvajajo zatiranje s kemičnimi sredstvi, za kar uporabljajo arzenate ter DDT in HCH pripravke. S temi kemičnimi sredstvi so v glavnem okrajji precej dobro založeni, razen tistih, ki si teh sredstev niso pravočasno nabavili. Tako imajo

ja, neredno pa je videti na krompiriških posameznih obzrtih gola stebela brez listja.

Po vsem tem je jasno, da se vse premalo zavedamo nevarnosti, predvsem pa škode, ki nam jo povzročata uničevalec krompirja — našega najosnovnejšega živila. Vsi ukrepi, ki jih podvzema naša ljudska oblast in vsa sredstva, ki jih daje na razpolago, da bi zatirali tega nevarnega škodljivca, ne bodo imeli potrebnega učinka, če pri tem akcijah za zatiranje ne bodo disciplinirano sodelovali vsi pridelovalci krompirja. Kmetje se po večini močno trudijo, da bi obvarovali svoje pridelke in najbrž niso pogosti primeri, kot je bil primer na Stožicah v Ljubljani, kjer je kmetica odgnala zapraševalca, ki je hotel zaprašiti tudi njen nasad, kakor je druge v okolici, z besedami: »Našega ni treba. Krompirja bomo zase že dovolj pridelali...«



mlada grabljica

Samo za enoletno uporabo je zapraševalec predrag

V Sloveniji je koloradski hrošč že močno okužil krompirjeve nasade. Zato se naši oblastni organi zelo prizadevajo uničiti tega škodljivca in v ta namen mnogo investirajo. Na razpolago so razni aparati za prašenje s pantakonom in lindanom ter škropilnice s tekočimi škropilci. Vsi ti poskusi za uničevanje škodljivca so pokazali, da je najboljše sredstvo pantakon in lindan v prahu, zapraševati pa je treba dvakrat ali trikrat in če je to pravočasno, so nasadi obvarovani. Vendar bi prav v zvezi s temi aparati povedal naslednje:

Lani sem kupil v Kmetijskem magazinu v Ljubljani

Vsak četrtak — »TEDENSKA TRIBUNA«

aparati za prašenje s pantakonom. Stal me je z regresom 4500 dinarjev. Kupil sem ga z upanjem, da ga bom lahko uporabljal več let. Z njim sem lani opral 8 hektarov, letos pa 1 hektar krompirjevega nasada, potem pa se mi je pokvaril. V popravilnici strojev so mi povedali, da ga ni mogoče več popraviti, razen če bi ga vsega razdiril, kar pa bi stalo nič manj kakor nov aparat. Ležaj osi je namreč samo pol milimetra debela pocinkana pločevina in ta se je v kratkem času tako izbrabila, da je aparat primeren samo še za odpad. Strokovnjak, ki je nadziral izdelavo aparata, bi moral misliti tudi na to, da je aparat samo za enoletno uporabo za kmeta predrag. Tudi kmetijski inštitut bi moral aparat dobro pregledati, kako je izdelan. Aparat je sicer za uporabo zelo praktičen, sicer pa preveč površno izdelan, zaradi česar trpimo kmetje dvojno škodo, ki se nam pozna na pridelku in v denarnici.

Franc Bezljaj, kmet iz Tomšljah



Pogosta slika na krompirjevih nasadih: krompirjevo steblo, ki ga je obzrl koloradski hrošč.

za zatiranje, v katerih je določeno, da naj tehnično izvedbo zatiranja hrošča prevzamejo okrajne zadruge zveze s pomočjo kmetijskih zadrug. V smislu zakona pa morajo lastniki sami pregledovati krompirišča, da škodljivca pravočasno odkrijejo in uničijo, obenem pa poskrbijo, da se ne bo razširil na sosednja zemljišča. Če bi to svojo dolžnost zanemarili, prevzamejo nase kazensko odgovornost v smislu izdanih zakonskih predpisov.

Za dosledno izvajanje zakona o zaščiti rastlin iz inšpekcijske službe za zaščito rastlin, ki je z nekaj izjemami v glavnem postavljena pri vseh okrajnih ljudskih odborih. Za pomoč pri tem delu ima na samem terenu kontrolorje, za uničevanje koloradskega hrošča pa so pri okrajnih ljudskih odborih določene

Zatiranje koloradskega hrošča v Polju

Koloradski hrošč se je v poljski občini neverjetno razširil. Na pobudo šolskega upraviteljstva in Društva prijateljev mladine so začeli učenci osnovne šole v Polju kem čas, so nabrali nad 183.000 hroščev. Za to uspešno delo je občinski odbor nagradil učence s kolektivno nagrado 33.000 din. Ta denar in še prispevek SZDL v Polju v višini 7000 din je pionirski odred »Borisa Trojca« porabil za obisk partizanske bolnišnice v Iški. Na izlet so se namenili preteklo nedeljo z avtobusom. Pionirji so si doobara ogledali bolnišnico in dohodek k njej. Niso se mogli načuditi, kako je bilo mogoče prenašati v bolnišnico ranjence. Pred povratkom so razdelili pionirjem član Društva prijateljev mladine razne dobrine. Po prijetnem kopanju v mišični Iški so se veselili in zadovoljni vrli domov.

Franc Berce

Boj proti češnjevemu muhi na Goriškem še ni končan

V Goriških Brdih je letos dosegla največ uspeha vsekakor akcija štiri češnjevih muhi. V tej je sodelovalo okoli 30 dobro opremljenih ljudi, ki so v tri tedne trajajoči akciji na področju južnih Brd v okolici Vipolže, Cerovega, Podšabotina, Huma in južnega dela Medane poškropili 40.000 češnjevih dreves.

Akcijo je vodil oddelek za zaščito rastlin pri Okrajni zadrugi zvezi Gorica. Naloga ekipe ni bila lahka. Teren je namreč valovito, češnjevca debela pa vse vprek razmetana po senožetih, med opuščenimi vinogradi in plodnimi njivami, ob bregovih potokov in ob cestnih nasipih, pa tudi med vinogradi. Še posebna težava je bila v tem, da je med to množico češnjevih dreves tudi peštra vrsta češenj, od katerih dozorevajo ene prej kakor druge. Škropiti je namreč treba kakih 14 dni prej kakor češnje dozore za obranjanje, če hočemo preprečiti črvivost češenj. Škropili so s petimi traktorji Unimog, opremljenimi s škropilnicami, dvema modernima škropilni-

treba odstraniti tudi divje češnje in debela s sorodnimi plodovi, ki služijo za hrano mušjim ličinkam.

Barba proti češnjevemu muhi na Goriškem se je pričela že leta 1952, ko se je v Sempetru pri Gorici ustanovila vinarsko-sadjarška postaja s fito-sanitarnim odsekom. Prvo večjo akcijo proti češnjevemu muhi so izvedli predlanskim in poškropili 18.000 češnjevih dreves. Akcija je imela pozitivne rezultate predvsem na področjih Vipolže, Dobrovega, Medane in še nekaterih drugih krajev, kjer so ekipe dobro delale. Lani je bilo zaradi zredno slabega vremena škropljenje onemogočeno. V letošnji akciji pa je bilo vreme ugodnejše in pričakujemo, da bo končna analiza na poznih sortah češenj pokazala zadovoljljive rezultate.

—jp.

Kmetje mariborskega okraja porabijo vedno več umetnih gnojil

Prizadevanja za dvig kmetijske proizvodnje se zrealizirajo tudi v stalno naraščajoči uporabi gnojil. Pred vso stvarjo se naši kmetje teh zelo malo posluževali, ker so bili kmetijski pridelki brez cene, umetna gnojila pa zelo draga. Proizvodnja umetnih gnojil se tudi sedaj ni pocenila, vendar pa omogoča država z znanim regresom vsem kmetom nabavo umetnih gnojil. Posledica tega je, da se je potrošnja umetnih gnojil pri nas zelo dvignila. Lahko pa bi bila še večja, če bi vsi kmetje začeli naprednejše obdelovati zemljo. Tako pa imamo še vedno cele predele, kjer jih še ne uporabljajo, čeprav je zemlja pri nas zelo izčrpana in tudi hlevskega gnojla ni nikjer dovolj.

Ljudski odbor je ustanovitev teške laboratorija materialno izdatno podprl, saj opravljaja za napredek kmetijstva nad vse važno nalogo. Laboratorij je lani preiskal nad 400 vzorcev zemlje mariborskega okraja in izdal ustrezna navodila za uporabo umetnih gnojil. To delo se bo letos nadaljevalo, tako da bo v nekaj letih ugotovljena podrobna analiza vse obdelovane zemlje v okraju, kar bo važno tudi za pravilnejše usmerjanje gojitve posameznih kultur.

V sedmih letih nameravajo v ptujškem okraju obnoviti 1100 ha vinogradov

Večina vinogradov v ptujškem okraju je izčrpanih, starih in nerentabilnih. Zato so kmetijske zadruge tudi obnovi vinogradov posvetile vsjo skrb. Po desetletnem perspektivnem planu bodo letos obnovili 90 ha vinogradov, naslednji dve leti po 100 ha, leta 1959 140 ha in nato dve leti po 250 ha, oziroma od leta 1954 do leta 1961 vsaj 1080 do 1100 ha. Sele tedaj je pričakovati, da bo proizvodnja grozdja in vina ostala vsaj na sedanji višini. Okrajna povprečje pridelovanja vina v ptujškem okraju znaša 4,6 do 15,9 hl na hektar, medtem ko je znansko pred vojno okoli 30 hl. Največ grozdja se predela v vino, tako da pride na trg kot namizno grozdje le 150 do 200.000 kg, kar je seveda občutno premalo.

Osnovna dela in priprave za načrtno obnavljanje vinogradov že tečejo. Stirije trnčarski obrati na KG Zavrč, KZ Juršinci ter pri Vinarski zadrugi v Ptujju in Ormožu se razvijajo po obsegu in kakovosti tako, da bodo v treh letih lahko dali dovolj trsnega materiala za poplavljanje v Mariboru. Okrajni trebe vsega okraja. (jp)

Slovenija avtopremet SAP - Ljubljana
sprejme v akc. več VAJENCFV:
AVTOKLEPARSKE STROKE,
KELJUCAVNICARSKÉ STROKE in
LICARSKÉ STROKE.
Prošnje za sprejem vložite pri upravi podjetja,
Ljubljana, Središka ulica 13
SAP - Ljubljana

V Ločah bo v nedeljo kmečki praznik

Za letošnje praznovanje kmečkega dne celjskega okraja so izbrali Loče. Pri tem praznovanju bodo sodelovale vse zadruge celjskega okraja, saj je glavni namen tega dneva prikazati vlogo sodobne mehanizacije v kmetijstvu. Pripravljali odbor je izdelal program pridelitve, ki bo v soboto in nedeljo 2. in 3. julija. Otvoritev bo v soboto popoldan z razstavo kmetijskih strojev, zatem bo ogled selekcijskega posestva za perutnino v Ločah, zvečer pa strokovno predavanje o mehanizaciji v kmetijstvu. V nedeljo zjutraj bo motorizirana povorka, v kateri bo sodelovalo kakih 40 do 50 motornih vozil, predvsem traktorjev in kamionov kmetijskih zadrug celjskega okraja. Na teh vozilih bo nazorno prikazana mehanizacija v kmetijstvu in uporaba sodobnih kmetijskih strojev. Tako nameravajo na več vozilih prikazati oranje v dobi tlačanstva z lesnim plugom in človeško vprego, nato pa postopoma vse vrste plugov in vprego do sodobnega traktorja, ki vleče s seboj več vrstnih plugov. Na podoban način bodo prikazali tudi druga kmetijska dela. Povorka bo šla v ne-

katero bližnje vasi in se nato vrnila v Loče.

Okrog desetih dopoldne bo veliko tekmovalje, na katerem se bodo pomerili kosci z navadno koso ter vprežnimi in traktorskim kosilnicami, orači z vprežnimi in motornim žetavnim strojem. Med to pridelitvijo bodo člani Ljudske tehnike iz Celja pokazali še praktično uporabo helikopterja v kmetijstvu. Kakor kaže bo kmečki praznik v Ločah velika pridelitve, katere pokrovitelj je sekretar OK ZKS za celjski okraj Franc Simonič.

Gostinsko podjetje »Otok Katarina« Rovinj

sprejema rezervacije za posameznike in skupine za julij in avgust. — Namestitev v najmodernejšem kampu na otoku v neposredni bližini Rovinja. — Vsak dan ples, godba, športne igre, jadranje in izleti. — Odlična kuhinja. — Cene penzionov od 460 do 570 din. — Za vse informacije in rezervacije se obrnite neposredno na upravo podjetja.

Za zatiranje svinjske kuge so začeli pridelovalci tudi v naši državi cepivo, ki ga pridobivajo od domačih kuncev. Dosedaj so uporabljali za izdelavo cepiva izključno le prašiče. Tak način pridobivanja cepiva je bil seveda drag, saj so morali žrtvovati letno na desetisoče prašičev. Razen tega so v stalno okuženih področjih (Vojvodina in Srbija) morali za zaščitno cepljenje uporabiti okuženo kri, oziroma neoslabljen virus umetno okuženih prašičev. Zaradi tega se je kljub vsej pazljivosti, svinjska kuga prenašala z neoslabljenim virusom oziroma so se ustvarjala nova žarišča bolezni. Zato se je kuga v ako leto s transporti prašičev in z neprimerno prekajanim mesom znesla tudi v Slovenijo.

Epohalno odkritje v veterinarstvu

Novo cepivo proti svinjski kugi pridobivamo od kuncev

kri okuženega kunca ne zbolijo za svinjsko kugo. Pri tem je pa najbolj pomembno, da postanejo tako cepljeni prašiči odporni (imunni) proti kugi že v 3-4 dneh. Ta odpornost je zelo trdnost, saj so z mlačnimi peskuji dognali, da traja imuniteta najmanj eno leto in tudi dalj. Razen tega cepljeni prašiči ne raznašajo bolezni. Tudi sicer ni cepivo nevarno, če se pri cepljenju slučajno raztrase ali kakšna kapljica pade na tla. S tem cepivom se ne ustvarjajo nova žarišča kuge.

Dosedaj so cepili prašiče proti kugi v stalno okuženih področjih po tako imenovani simultani metodi, se pravi s serumom in z živim, neoslabljenim virusom. V krajih, kjer bolezen ni stalna, so pa zadnja leta uporabljali tako imenovano kristal-violet vakcino brez istočasne vbrzgovanja serumu. Ta vakcina vsebuje usušeno kužno svinjsko kugo le se z njim bolezen ne more prenašati. Že to je bil velik napredek pri zatiranju kuge, vendar ta vakcina ni stvarjala za neseljive imunite in ni bila primerna za tista področja naše

države, kjer je kuga stalna. Razen tega postanejo prašiči proti tej vakcini odporni šele čez 15 do 21 dni. Drugi proizvodnja vakcine je traga, ker so za to potrebni mladi prašiči. Končno so doze novega cepiva, potrebne za enega prašiča, več kot polovico manjše, kot so doze kristal-violet vakcine.

Naši veterinarski zavodi izdelujejo dve vrsti te vakcine. — In sicer lapinizirano vakcino (lapin pomeni po francosko kunec) pridobivajo od kuncev. Druga je s modifikirano (prilagojeno) vakcino. Le-ta je najprej v kunčem telesu oslabljena, kot smo zgoraj omenili, pozneje pa jo vbrzgovajo prašičem, od katerih dobivajo potem imenovano prilagojeno vakcino.

Medtem ko lapinizirano vakcino uporabljajo za cepljenje samo, brez istočasne vbrzgovanja serumu, cepijo prašiče z modifikirano vakcino vedno z dodatkom serumu, torej simultano. Zadržuje se se vbrzga le eno tretjino tiste količine serumu, kot jo porabimo za simultano cepljenje z neoslabljenim virusom. Ta

izvodno kristal-violet vakcine, ki bi bila potrebna za cepljenje istega števila prašičev, bi pa potrebovali 300 prašičev, torej pet do šestkrat več kot za novo cepivo.

Pri modifikirani vakcini se proizvodnji serumu za simultano cepljenje za 100.000 prašičev približno 2100 litrov serumu, oziroma 600-700 prašičev, ki ne gredo v izgubo, ker jih lahko redimo za plemo ali izkoristimo za ljudsko prehrano s polno vrednim mesom. Končno so pri uporabi kuncev tudi investicije serumskih zavodov zmanjšane, a stroški za cepivo znižani za 40%.

Vse to pomeni tudi veliko pridobitev veterinarske znanosti, ker bo na ta način mogoče popolnoma zatreti svinjsko kugo. Do sedaj smo prašiče v žitordnih predelih naše države vedno na novo okuževali z neoslabljenim virusom in s tem stvarjali nova žarišča bolezni. Če pa novih žarišč ne bo več, se kuza ne bo mogla praziti na področja kjer ni stalna, kot na primer v Slovenijo.

V zadnjih dveh letih so cepili v republikli Hrvaški in deloma v Srbiji po novem načinu okoli 360 tisoč prašičev s pravim dobrom uspehom. Republika Hrvaška je zato že prepovedala cepljenje z neoslabljenim virusom na svojih področjih. Več. Stanko Arko

Yz naših zadrug

DEKANI. Kmetijska zadruga se ukvarja z živinorejo, poljedelstvom in delno tudi vinogradstvom. V glavnem pa se havi s pridelovanjem zelenjave in sadja. V glavnem so skoraj vsi kmetje v vasi člani zadrug. Glavna naloga zadrug je za odkup vse pridelke, preskrba zadržavnikov z umetnimi gnojili ter razkužilnimi sredstvi, skrb za selekcijo živine ter za obnovo vinogradov in sadovnjakov. Samo lani je zadruga odkupila od svojih članov ogromne količine sadja in zelenjave, v skupni vrednosti 9.900.000 dinarjev. Tudi letos je odkupila že velike količine češenj, graha in ranege krompirja. Umetnih gnojil porabijo kmetje precej, lani približno 4 vagonne. Letos pa je zadruga naročila kar deset vagonov. Z obnovo vinogradov in sadovnjakov so pričeli že predlanskim. Lani so obnovili 13 ha sadovnjakov, letos pa obnavljajo nadaljnjih 20 ha. Vinogradov so lani ob-

novili poldrug hektar, letos pa nameravajo še nadaljnje štiri. Uredili pa bodo tudi nasade mandljev in breskev.

SOSTANJ. Pred nekaj dnevi je bil v Sostanju ustanovljen občini zbor nove kmetijske zadruge, ki je bila ustanovljena iz bivših zadrug Lokovca, Ravne, Zavadnja, Topoščica in Družmirje.

Nova zadruga bo imela skupno 43 članov, katerih število pa se bo še povečalo. Premežensko stanje v dosedanjih zadrugah po letni letni bilanci kaže, da imajo le-te skupaj 27.800.000 din sredstev, ki bodo prenešana na novo zadrugo. Prav tako bo nova zadruga prevzela tudi vse ostalo, razen proslavlj, sadno plantazo, drvesnic ter strojne parko dosedanjih zadrug, kar bo vse predatostavilo solitno osnovo za pridelavo dela.

Indijanske zgodbe F. COOPRA

STEZOSLEDEC Riše MIKI MUSTER

RADIO

SPORED ZA SOBOTO
Poročila: 5.05, 6.00, 7.00, 12.30, 15.00, 17.00, 19.30 in 22.00.

KINO

UNION: finski film »Porocnik venec. Tednik: Mladina, Sport in telovadba. Predstave ob 16, 18 in 20 v gl. vlogi: Aina Malja in Tikkanen.



112. Potem se je sklonil nad mrliča in mu iz žepa potegnil možičko, polno francoskih zlatnikov. To je bilo plačilo za izdajo. Kapetan Sanglier jih je potlej razdelil med vojake. Jaspera so seveda tako osvobodili, Moirvo truplo pa odnesli v kraj. Nekoliko kasneje se je vrnil Velika Kača in za pasom mu je bingljal nov skralp... Tako se je dopolnila usoda obeh izdajalcev.

113. V trdnjavi je tačas umiral seržant Dunham. Ob njegovem ležišču je klečala obokana Mabel. »Ne jokal, ljuba hči,« ji je govoril stari vojak, »moja ura je prišla. Glej, Stezosledec ti bo kakor drugi oče.« Z zadnjimi močmi je položil njeno roko v njegovo in nato zatisnil oči za zmeraj. Še isto popoldne so ga pokopali in četa vojakov mu je izkazala poslednjo čast.

114. Čez nekaj dni je bilo vse nared za odhod. Tedaj je Stezosledec poklical Mabel v stran in ji svetoval, naj raje odide z Jasperom v svet, kakor da bi ostala pri njem v divjini. Le stežka se je Mabel odločila, potem pa se je ganjena poslovila od Natyija. S seboj je vzela tudi prijateljico Junitua. Stezosledec in Velika Kača sta spet ostala sama. In to je tudi konec druge zgodbe.

MALI OGLASI

SOFERJE B IN C kategorije sprejme takoj podjetje »Avtopromet« Ljubljana, Savska cesta. 11810-1
IŠČEMO pridno in pošteno vrtno plačo po uredbi. Zglaste se na vrhu, Trubarjeva ul. 91. 11850-1

ŠE NEKAJ

Reško sodišče je obsodilo prekupčevalce s tujo valuto iz Slovenije. Ne mine ni mesec dni, da ne bi okoližno sodišče na Reki obravnavalo kakšne večje afera prekupčevanja s tujo valuto in drugim blagom. Te dni se je zagovarjala večja skupina črnoborovčancev iz Slovenije, ki so zaradi dobro razporedno ilegalno trgovino na veliko imele svoj sedež na Reki.

112. Potem se je sklonil nad mrliča in mu iz žepa potegnil možičko, polno francoskih zlatnikov. To je bilo plačilo za izdajo. Kapetan Sanglier jih je potlej razdelil med vojake. Jaspera so seveda tako osvobodili, Moirvo truplo pa odnesli v kraj. Nekoliko kasneje se je vrnil Velika Kača in za pasom mu je bingljal nov skralp... Tako se je dopolnila usoda obeh izdajalcev.

113. V trdnjavi je tačas umiral seržant Dunham. Ob njegovem ležišču je klečala obokana Mabel. »Ne jokal, ljuba hči,« ji je govoril stari vojak, »moja ura je prišla. Glej, Stezosledec ti bo kakor drugi oče.« Z zadnjimi močmi je položil njeno roko v njegovo in nato zatisnil oči za zmeraj. Še isto popoldne so ga pokopali in četa vojakov mu je izkazala poslednjo čast.

114. Čez nekaj dni je bilo vse nared za odhod. Tedaj je Stezosledec poklical Mabel v stran in ji svetoval, naj raje odide z Jasperom v svet, kakor da bi ostala pri njem v divjini. Le stežka se je Mabel odločila, potem pa se je ganjena poslovila od Natyija. S seboj je vzela tudi prijateljico Junitua. Stezosledec in Velika Kača sta spet ostala sama. In to je tudi konec druge zgodbe.

Slovenija avtopromet SAP - Ljubljana obvešča, da bo ob Turističnem tednu v Idriji vozil posebni avtobus s povratnimi voznicami v nedeljo, 3. in 10. julija 1953 s odhodom iz Ljubljane ob 6. uri in prihodom v Idrijo ob 24.45. uri.

112. Potem se je sklonil nad mrliča in mu iz žepa potegnil možičko, polno francoskih zlatnikov. To je bilo plačilo za izdajo. Kapetan Sanglier jih je potlej razdelil med vojake. Jaspera so seveda tako osvobodili, Moirvo truplo pa odnesli v kraj. Nekoliko kasneje se je vrnil Velika Kača in za pasom mu je bingljal nov skralp... Tako se je dopolnila usoda obeh izdajalcev.

113. V trdnjavi je tačas umiral seržant Dunham. Ob njegovem ležišču je klečala obokana Mabel. »Ne jokal, ljuba hči,« ji je govoril stari vojak, »moja ura je prišla. Glej, Stezosledec ti bo kakor drugi oče.« Z zadnjimi močmi je položil njeno roko v njegovo in nato zatisnil oči za zmeraj. Še isto popoldne so ga pokopali in četa vojakov mu je izkazala poslednjo čast.

114. Čez nekaj dni je bilo vse nared za odhod. Tedaj je Stezosledec poklical Mabel v stran in ji svetoval, naj raje odide z Jasperom v svet, kakor da bi ostala pri njem v divjini. Le stežka se je Mabel odločila, potem pa se je ganjena poslovila od Natyija. S seboj je vzela tudi prijateljico Junitua. Stezosledec in Velika Kača sta spet ostala sama. In to je tudi konec druge zgodbe.

Slovenija avtopromet SAP - Ljubljana obvešča, da bo ob Turističnem tednu v Idriji vozil posebni avtobus s povratnimi voznicami v nedeljo, 3. in 10. julija 1953 s odhodom iz Ljubljane ob 6. uri in prihodom v Idrijo ob 24.45. uri.

Slovenija avtopromet SAP - Ljubljana obvešča, da bo ob Turističnem tednu v Idriji vozil posebni avtobus s povratnimi voznicami v nedeljo, 3. in 10. julija 1953 s odhodom iz Ljubljane ob 6. uri in prihodom v Idrijo ob 24.45. uri.

Ljubljanski Festival advertisement with logo and text: Nocoj ob 20.30 v novem letnem gledališču v Krizankah predstava...

Putnik Slovenija advertisement: Na našem potovanju v PARIZ si boste ogledali tudi BENETKE, pejsali se boste z ladjo po slikovitem Canale Grande...

Dnevne vesti advertisement: KOLEDAR Sobota, 2. julija: Marija. Danes se spominjamo rojstva znamenitega skladatelja Willstada Glucka...

ALOJZ CEROVŠEK advertisement: V najlepših letih življenja in sredi požrtvovalnega dela se je pri opravljanju službene dolžnosti smrtno onesrečil tovariš ALOJZ CEROVŠEK...

ALOJZ CEROVŠEK advertisement: Z njim smo izgubili vestnega člana kolektiva in iskrenega tovariša. Na zadnji poti ga bomo spremlili v nedeljo, dne 3. julija popoldne na Raki pri Krškem.

ALOJZ CEROVŠEK advertisement: Kolektiv, sindikalna podružnica in upravni odbor ZTP »POSAVJE«, BREZICE. Z njim smo izgubili vestnega člana kolektiva in iskrenega tovariša.

ALOJZ CEROVŠEK advertisement: Kolektiv, sindikalna podružnica in upravni odbor ZTP »POSAVJE«, BREZICE. Z njim smo izgubili vestnega člana kolektiva in iskrenega tovariša.

ALOJZ CEROVŠEK advertisement: Kolektiv, sindikalna podružnica in upravni odbor ZTP »POSAVJE«, BREZICE. Z njim smo izgubili vestnega člana kolektiva in iskrenega tovariša.

Velik sprejem na čast Nehruju

Beograd, 1. jul. (Tanjug). — Predsednik republike Josip Broz Tito je s soprogom Jovankom Broz priredil nočjo v Belem dvorcu na čast premijeru Nehruju slavnosti sprejem, ki se ga je udeležilo okoli 1000 povabljencev.

In Rodoljub Čolaković, državna sekretarja Koča Popović in Ivan Gošnjak, člani zveznega izvršnega sveta, predsednik ZSJ Dju-ro Salaj, več ljudskih poslancev, jugoslovanski veleposlanik v Indiji Bogdan Crnobrnja, član generalitete z načelnikom generalnega štaba generalnim podpolkovnikom Ljubom Vučkovićem, predsednik MLO Beograda

Miloš Minić, predstavnik katoliške, pravoslavne in muslimanske cerkve, javni in kulturni delavci, člani diplomatskega zbora ter predstavniki domačega in tujeja tiska.

Ameriška delegacija za četverni sestanek

Washington, 1. jul. (Ustis) Kakor sporoča Bela hiša, bo predsednik ZDA Eisenhower vodil 10-člansko delegacijo na konferenci najvišjih predstavnikov štirih velesil, ki se bo začela 18. julija v Ženevi.

Poleg predsednika Eisenhowerja bodo v delegaciji zunanji minister Dulles, poseben svetnik predsednika Eisenhowerja za državno varnost Dillon Anderson, ameriški veleposlanik v Moskvi Charles Bohlen, načelnik oddelka za politično planiranje zunanjega ministristva Robert Bowle, tiskovni predstavnik Bele hiše Hagerty, svetnik States Departmenta Douglas MacArthur, pomočnik zunanjega ministra za evropska vprašanja Livingstone Merchant, pravni svetnik zunanjega ministristva Herman Phleger in ameriški veleposlanik v Avstriji Thompson McEvellyn.

3. t. m. Jugoslovanska delegacija so na centralnem moskovskem letališču sprejeli visoki predstavniki sovjetskega letalstva, med njimi poveljnik letalstva maršal Zabronov, maršal Zigurjov, general Antonov in drugi. Jugoslovanska delegacija bo ostala v Sovjetski zvezi 10 dni.

Še en poraz naših waterpolistov

Moskva, 1. jul. Jugoslovanska waterpolo reprezentanca, ki je danes igrala v osemletni postavi, je izgubila tudi drugo tekmo v Moskvi proti Sovjetski zvezi z 2:4 (0:0). Pred 2000 gledalci je sodil sovjetski sodnik Prostjakov, gole pa so dosegli Toplov, Mšvenladze, Šilapin in Gvaharija za Sovjetsko zvezo ter Cipci in Radonič za Jugoslovance.

Zanimiv plavalni dvoboj za prvenstvo hrvaško-slovenske lige med Ljubljano in Kamenikom, ki bo odločil prvak (še za lansko sezono), bo danes ob 15.30 v Kameniku. Vabljeni!

PRODAMO:

- 4 - TONSKI TOVORNIK »RELIAT«
4 - TONSKI TOVORNIK »REHAUD«
3 - TONSKI TOVORNIK »ŠKODA«
MOTORNO SKROPILO s priključki na kardan
»Rosenbauera, popolnoma novo in
KTOR »STEYER«
Automobile damo event. proti odškodnini za nekaj časa na poizkušajo. — Cena po dogovoru.
»Metijska zadruga Ivančna gorica, p. Šišča

ŽELEZARNA „ZENICA“ - ZENICA
kupi
stružnico
(drehbank)
za struženje osl dolgih nad 8 m, višina konic do 500 mm, z individualnim električnim pogonom. Stružnica naj bo po možnosti v brezhibnem stanju. Plačilo po sporazumu. Panudbe z dopisom pošljite na naslov:
ŽELEZARNA ZENICA - ZENICA - strojna služba

Nenadni sestanek Menona z U Nujem

Washington, 1. jul. (AFP). Indijski diplomat Krišna Menon je danes nenadoma prišel iz New Yorka v Washington na sestanek s predsednikom burmanske vlade U Nujem, ki je na obisku v ZDA. Ameriški uradni krogi sodijo, da bosta govorila o možnostih za ureditev miru na Daljnem vzhodu. Menon se bo verjetno jutri vrnil v New York.

Ameriški demanti

WASHINGTON, 1. jul. (AFP). Predstavniki ameriškega zunanjega ministristva je danes kategorično zavrnila sirijske obtožbe, da so ZDA v letošnji spornosti sodelovale v zvezi s sirijski vrtil. Obtožbe je objavila sirijska volaska protokolna komisija, ki je proučevala okoliščine, ob katerih je bil 22. aprila ubit načelnik generalnega štaba sirijske vojske polkovnik Maiki. Komisija trdi, da je ta umor moral pomeniti začetek državne udara proti sirijski vrtili, da bi tako Sirlja vrstila v iraško-turško pak-tu, ki se mu je priključila tudi Velika Britanija.

Sahovski dvoboj SZ : ZDA se je po 1. kolu končal 5:2 (1). V prednjem polju je Reshevsky premagal Botvinko in tako zmanjšal stanje dosedanjih srečanj obeh velenostrov na 4.5:7.5. Partija med Kashtanom in Tajmanovim je bila po 89. potezi ponovno prekinjena in kaže na remi.

Mednarodni kosarkarski turnir

Proleter za razred boljši

Ljubljana, 1. jul. Po slovesni otvoritvi se je pričela težko prikažovana tekma med Proleterjem in Olimpijo. Stevilni gledalci so bili že v prvih minutah igre razočarani nad slabim začetkom Ljubljančanov. Čeprav se je v vrsti domačinov zopet pojavil Kristančič, Olimpija ni bila dorela nasprotnik Proleterju iz Zrenjanina. Proleterjeva petorka državnih reprezentantov je igrala za oko zelo lepo, prav tako pa tudi učinkovito. Obramba Olimpije je bila slaba, še slabši pa so bili napadalci, med njimi posebno Miler, ki je bil zamenjan nekaj minut pred koncem prvega polčasa in tekral je igra postala živahnejša, tako da so se domačini v rezultatu zelo približali gostom.

Danes tudi kolešarji

Cestna kolesarska dirka na 150 kilometrov dolgi progi Ljubljana-Celje-Ljubljana v okviru prvenstva 10-letnice športa v svobodi bo danes s startom ob 15. uri pri gostini Kačič na Titovi cesti, kjer bo tudi cilj približno med 18. in 18.30. Nastopa nad 60 tekmovalcev iz Beograda, Novoga Sada, Sarajeva, Mostara, Zenice, Banjaluke, Karlova, Reke, Pulje, Nove Gorice, Maribora in Ljubljane, med njimi znani kolešarji Deja, Santar, Bonin, Zorik, Laković, Cvelin, Čolč, Bajc, Podmestšak, Turk in drugi. Dirka bo pokazala tudi kandidate za državno in republiško reprezentanco za letošnji dirko »Po Hrvaški in Sloveniji. Vsi funkcionarji, sodniki in reditelji ter vsa motorna vozila bodo zbrani ob 14. uri pri Zvezji športov Slovenije v Likovčevih 12.

Slovensko narodno gledališče v Mariboru razpisuje

mešto računovodje. Plača po uredbi. Nastop službe 1. septembra 1955. Pismene ponudbe pošljite na upravo Slovenskega narodnega gledališča v Mariboru najpozneje do 10. julija 1955.

Podjetje »ZIT O«

Ljubljana, Farmova ul. 33 sprejme za upravo žitnih silosov LRS STROJNEGA TEHNIKA s nekajletno prakso. Pozvaleno je tudi delno poznavanje mlinskih in transportnih strojev. Plača po dogovoru.

Mednarodni atletski dvoboj Norveška - Jugoslavija

Po vodstvu poraz za dve točki

Oslu, 1. julija. — Včeraj pozno po večeru se je začelo mednarodno atletsko srečanje med atletskimi reprezentancama Norveške in Jugoslavije, ki ga je prišlo gledat okoli 20.000 gledalcev. Čeprav je prenehalo deževati šele prav pred začetkom tekmovalja. Po prvem dnevu je vodila naša reprezentanca s 54:52 točkami.

Prvem delu sporeda sta se od Jugoslovancev najbolj odlikovala Stanko Lorgjer in Drago Stritof. Napet je bil tek na 500 m, v katerem sta se do 100 m pred ciljem menjavala v vodstvu Stritof in Saksvik, nakar je Stritof uspešno, da se je odtrgal od Norvežana. Tempo je bil tako hud, da sta oba najboljša tekača dosegla nad prihranjenjem dobra časa. Stritof je postavil obenem nov jugoslovanski rekord in tudi Če-raslju je uspelo, da je v tlinju za neslajljivo premagal drugega norveškega zastavnika.

Teško je bilo pred običajno začelo s tekmo na 800 m, kjer sta Hočevar in Vipontnik vodila do prvih 400 m, ostali del proge pa je bil domena Boysena in Anderse-na Lorgjer je na 110 m z zaprekanji dosegel čas 14.4 in zmagal. Tudi Puc je priletno presenetil, ki je dosegel enak čas (15:0) s Hol-senom Bivši svetovni rekorder Strandli je moral doseči izreden izid, da je premagal Gubijana. Na rekorder je imel skoraj vse nute odlične, dva pa do 58.88 in 58.56 m.

Transverzalna pot po naših gorah

Misel o transverzalnemu potu preko slovenskih gor je pred dve-ma letoma močno odjeknila v krogih navdušenih planincev Molk, ki je trajal ves čas, odkar se in zbral žige kot dokaz, da je pot prehodil. V »Dnevniku« je to-močen opis poti, prostor za osebne podatke ter pravilnik za dosego častnega znaka. Ob predložitvi te

V nedeljo: BiH - Slovenija

Jutri ob 17. uri bo v okviru proslav ZSS za desetletnico športa v svobodi reprezentanca tekma med Bosno in Hercegovino ter Slovenijo, in sicer na stadionu Odreda ob Titovi cesti. V predtekmi bosta ob 15. uri nastopila ob finalista iz mladinskega turnirja.

Oba izbrani enajstorci bosta nastopila v najmočnejših postavah.

Je zbor markacistov sprejel sklep o marširanju te poti, je pomenil intenzivno delo tako na terenu — v planinah, kakor tudi v komisiji za planinska pota pri PZS. Danes je to delo končano. Pot, ki pelje od Maribora preko Pohorja, Savskih Alp, Kamniških Julijskih Alp in primorskih gor vse do Postojne, je označena s številko »1« in prakuje trenirane in žilave planince, ki jo nameravajo obhoditi.

Naši rokometarji v polfinalu

Bonn, 1. jul. Na današnjem tek-mah za svetovno prvenstvo v rokometu so bili doseženi naslednji rezultati: Nemčija : Norveška 2:2, Saar : Švedska 7:8, Švica : Španija 18:7, Avstrija : Francija 8:8, Mađarska : Danska 14:8 in Jugoslavija : Holandija 21:11 (13:2). S ponovno zmago proti Holandiji se je Jugoslavija plastrala v polfinale, ki ga bo igrala po-jutrišnjem proti CSR.

Nogometni turnir mladincev

Spartak in Odréd v finalu. Ljubljana, 1. julija. Prvo de-žanje je končano. Trojnevi turnir ozir. predtekmovanje na dveh igriščih je došlo do finalista, in sicer enajstorci Spartaka ter Odréda, ki se bosta v nedeljo pomerila za naslov prvaka. Po svojih lepih igrah sta finalista za-stupila, da se borita za najvišje mesto, pa čeprav sta jima po kva-liteti enaka tudi vojvodina in Lokomotiva pa še Ljubljana, ne gle-de, da je slednja doživela danes hud poraz s Spartakom.

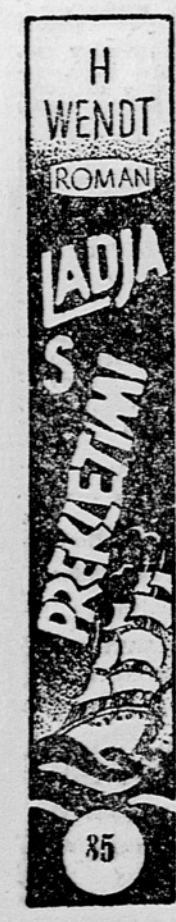
Prilicna posamezna igra

Prilicna posamezna igra v fenskih ter mešanih parov so se precej zavlekla, razen med člani v dvojici, kjer sta znana že prva dva četrtfinalista, in sicer para Skulj-Suher (po zmagi nad Popovičem in Tomincem) ter Čebotar in ter-je bilo končano šele v osminki fi-nala. Svojevrstno je bilo srečanje med Černigovom in Reckom, ki je trajalo cele tri ure, dokler ni moral prvi priznati premoči svo-jeja nasprotnika. Čebotar in Re-ckar je bil v današnjem finalu, ki se bo začel ob 16. uri, prika-kovati hudo in dolgo borbo. Re-zultata obeh polfinalov sta bila: Skulj A. Zerovec 6:4, 6:1, 6:0. Čebotar : Slana 6:3, 6:4, 1:6 6:3.

K 10. obletnic osvoboditve čestitamo vsemu delovnemu ljudstvu in mu želimo še mnoge uspehe pri graditvi socializma!

INDUSTRIJA OBUTVE NOVO MESTO

Waxell je razmišljaj. Videli bomo recite, Steller, ali vi niste pravzaprav nikoli lačni? To že. Zakaj pa vprašate? Če bi imeli vsaj eno liscico... Milje daleč moramo zdaj teči, samo da ujamemo liscice... Jaz sem bil mislil, na pomlad e bo vse izboljšalo... Jaz premišljam že ves čas, Waxell. Imamo li pravzaprav razen Saše še druge ljudi med posadko, ki bi bili količkaj večji lovec na kite?



Nevodčikov je stal pri vohu. Z enim samim skokom je priskočil, iztrgal Kitrovo karte in jih zalučal v pepel. Močno je zapihal vanj, plamen je liznil visoko, se razširil in živo vzplamtel. »Stegnij bil se bil kakor lisica, če... Nevodčikov se je ozrl okrog sebe. »Če... Če bi ti ne bil pomagal Plenišer.« »Jaz sem mu dovolil samo, da je smuknil pod mojo odejo, je rekel Plenišer tiho. »Siroten človek... Glava Kitrova se je nagnila na prsi. »Kakor da bi bil lisica jaz... In vendar sem bil samo nova pravila za igro...« Okorno je odšel. Se zmerom so kričale divje gosi po zraku. Ledene plošče so se škrtajoč zaletavale druga v drugo. »Bratje, je šepetal Kitrov, »tovariši, mar ne bo kmalu velika noč?« Njegova senca je izginila v temi. Divje gosi so letale nizk nad otokom. Tudi Ovcin jih je slišal. »Mihael, kje si?« Nobena odgovora. »Divje gosi... znanilci sreče. Novaja zemlja... polotok Samojedov... Ledeno morje... če se divje gosi selijo proti severu, tedaj trajajo še nekaj tednov, preden zemlja in morje ne razbijeta jeklenege oklepa. To je vedel Novaja zemlja, zemlja gosi... tam so valile, povsod visoko na sever so valile.

živali niso bili našli, da bi se bili lahko nahranili z njenim mesom, in iz obupa so žvečili usnje na svoji obleki. »Prazen je otok,« je javil Vasiljev. »Povsod se tare led Morje narašča. Živali plavajo na gradah otdod.« Zdaj je imel Bethge spet bolnike v negi, zdaj je mora! spet kuhati juhe, otirati ljudem z mrzlico pot s čela. Prazen je otok? je menil Steller. Vse plava od tod? Kaj se dogaja? Sme ni tisti, ki smo pregнали živali? Resda je bilo še nekaj lisic; toda plavogoma so se umikale v notranjost, v oni labirint, ki je bil postal usoden za skupino Basova. Tam so bevsvale za svojo ljubeznijo v noč, spremljale sledi druga za drugo in se parile. Velika lakota ni več trla njihovega obstoja. Slišale so utrip otoka, pokoravale so se mu kljub vsem motnjam. Kadar so zapelle divje gosi in je začel pokati led, tedaj je to pomenilo zanje od davnine, da obreže ni skrivalo nič več užitnega zanje, da bodo tukaj kmalu vladali drugi gospodarji in da je bilo mogoče pletiti le še v skalnatih razpokah in visoko po gorah, tam, kjer so zdaj prve ptice iskale gnezdišča. Se je snežilo, še so visele ledene sveče od čeri, toda že so krožili kormoran visoko v zraku in iz rumenih, mrzlih oči oprezovali po skalnatih slemenih. Galebi so se spuščali izpod neba navzdol. Potapljalci so capljali po kamnih in se pozdravljali med seboj z zamolklimi, grgrajočimi kriki za parjenje. Lisice so vedele, da bo v kratkem času dovolj jajc in mladičev ter so porabile dneve in tedne do tedaj, preiskovale so police in robove ptičjih gor in plesale z visoko dvignjenimi repi bevskačjo, pojavajo se in ljubčo po strehi otoka. Morskih vidar ni bilo več na spregled. Ostale so v halogi. Od česa naj živino v prihodnje? je razmišljaj Steller. Marec... april... pomlad se pripravljajo za borbo z ledom in snegom... vetrovi niso več mrzli, vonjajo po zemlji, po kopnem... In nenadoma se izgubijo vse živali. Samo morske krave vravajo še okrog obale... toda teh ni mogoče loviti.

Prilicna posamezna igra

Prilicna posamezna igra v fenskih ter mešanih parov so se precej zavlekla, razen med člani v dvojici, kjer sta znana že prva dva četrtfinalista, in sicer para Skulj-Suher (po zmagi nad Popovičem in Tomincem) ter Čebotar in ter-je bilo končano šele v osminki fi-nala. Svojevrstno je bilo srečanje med Černigovom in Reckom, ki je trajalo cele tri ure, dokler ni moral prvi priznati premoči svo-jeja nasprotnika. Čebotar in Re-ckar je bil v današnjem finalu, ki se bo začel ob 16. uri, prika-kovati hudo in dolgo borbo. Re-zultata obeh polfinalov sta bila: Skulj A. Zerovec 6:4, 6:1, 6:0. Čebotar : Slana 6:3, 6:4, 1:6 6:3.

K 10. obletnic osvoboditve čestitamo vsemu delovnemu ljudstvu in mu želimo še mnoge uspehe pri graditvi socializma!

INDUSTRIJA OBUTVE NOVO MESTO

Waxell je razmišljaj. Videli bomo recite, Steller, ali vi niste pravzaprav nikoli lačni? To že. Zakaj pa vprašate? Če bi imeli vsaj eno liscico... Milje daleč moramo zdaj teči, samo da ujamemo liscice... Jaz sem bil mislil, na pomlad e bo vse izboljšalo... Jaz premišljam že ves čas, Waxell. Imamo li pravzaprav razen Saše še druge ljudi med posadko, ki bi bili količkaj večji lovec na kite?

Prilicna posamezna igra

Prilicna posamezna igra v fenskih ter mešanih parov so se precej zavlekla, razen med člani v dvojici, kjer sta znana že prva dva četrtfinalista, in sicer para Skulj-Suher (po zmagi nad Popovičem in Tomincem) ter Čebotar in ter-je bilo končano šele v osminki fi-nala. Svojevrstno je bilo srečanje med Černigovom in Reckom, ki je trajalo cele tri ure, dokler ni moral prvi priznati premoči svo-jeja nasprotnika. Čebotar in Re-ckar je bil v današnjem finalu, ki se bo začel ob 16. uri, prika-kovati hudo in dolgo borbo. Re-zultata obeh polfinalov sta bila: Skulj A. Zerovec 6:4, 6:1, 6:0. Čebotar : Slana 6:3, 6:4, 1:6 6:3.

K 10. obletnic osvoboditve čestitamo vsemu delovnemu ljudstvu in mu želimo še mnoge uspehe pri graditvi socializma!

INDUSTRIJA OBUTVE NOVO MESTO

Waxell je razmišljaj. Videli bomo recite, Steller, ali vi niste pravzaprav nikoli lačni? To že. Zakaj pa vprašate? Če bi imeli vsaj eno liscico... Milje daleč moramo zdaj teči, samo da ujamemo liscice... Jaz sem bil mislil, na pomlad e bo vse izboljšalo... Jaz premišljam že ves čas, Waxell. Imamo li pravzaprav razen Saše še druge ljudi med posadko, ki bi bili količkaj večji lovec na kite?